

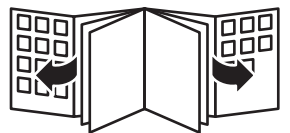
Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

SCD600

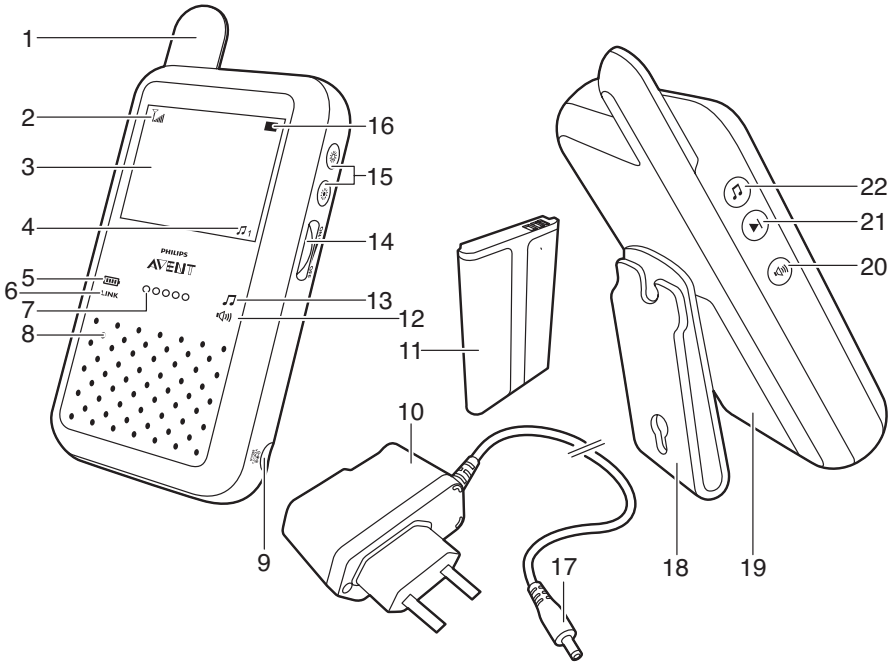


PHILIPS

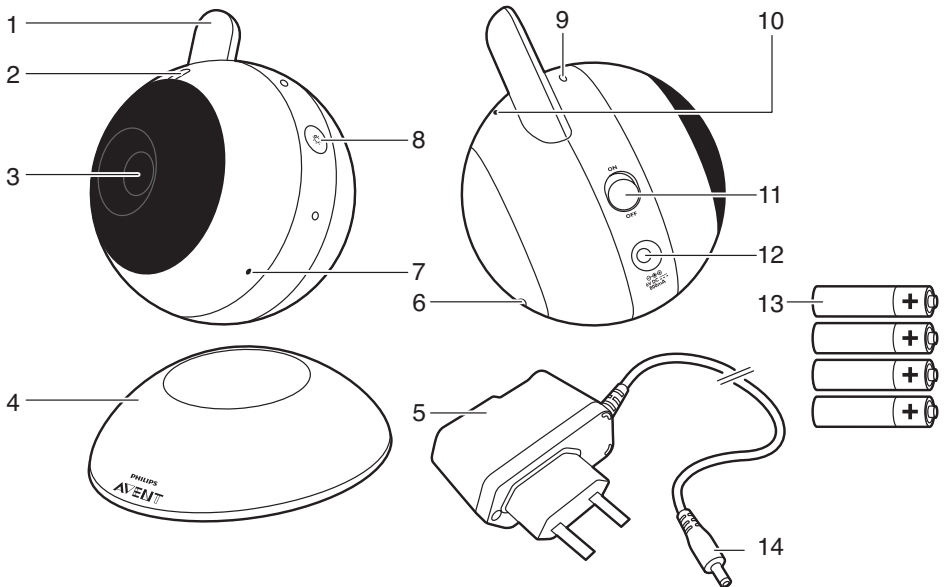
AVENT



A



B



ENGLISH 6

FRANÇAIS (CANADA) 19

ESPAÑOL 34

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

Some of the following information may not apply to your particular product; however, when using baby monitor equipment, basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electric shock and injury to persons, including the following:

- 1 Read these instructions.
- 2 Keep these instructions.
- 3 Heed all warnings.
- 4 Follow all instructions.
- 5 Do not use this apparatus near water.
- 6 Clean only with dry cloth.
- 7 Do not block any ventilation openings. Install in accordance with the manufacturer's instructions.
- 8 Do not install near any heat sources such as radiators, heat registers, stoves or other apparatus (including amplifiers) that produce heat.
- 9 Do not defeat the safety purpose of the polarized or grounding-type plug. A polarized plug has two blades with one wider than the other. A grounding-type plug has two blades and a third grounding prong. The wide blade or the third prong is provided for your safety. If the provided plug does not fit into your outlet, consult an electrician for replacement of the obsolete outlet.
- 10 Protect the power cord from being walked on or pinched particularly at plugs, convenience receptacles, and the point where they exit from the apparatus.
- 11 Only use attachments/accessories specified by the manufacturer.
- 12 Unplug this appliance during lightning storms or when unused for long periods of time.
- 13 Refer all servicing to qualified service personnel. Servicing is required when the apparatus has been damaged in any way, such as power-supply cord or plug is damaged, liquid has been spilled or objects have fallen into the apparatus, the apparatus has been exposed to rain or moisture, does not operate normally, or has been dropped. For assistance visit our website www.philips.com/AVENT or call 1-800-54-AVENT (1-800-542-8368).
- 14 This baby monitor is intended as an aid. It is not a substitute for responsible and proper adult supervision and should not be used as such.
- 15 Use this appliance only for its intended use as described in this manual.
- 16 Unplug this product from the wall outlet before cleaning. Do not use liquid cleaners or aerosol cleaners.
- 17 Products should not be used while you are in a bathtub, shower or pool. Immersion of the product in water could cause an electrical shock.
- 18 The apparatus shall not be exposed to dripping or splashing and no objects filled with liquids, such as vases, shall be placed on the apparatus.
- 19 This product should be operated only from the type of power source indicated on the type plate of the adapters (A10, B5). If you are not sure of the type of power supply to your home, consult your dealer or local power company.
- 20 Do not overload wall outlets and extension cords as this can result in the risk of fire or electric shock.
- 21 Never push objects of any kind into this product through casing slots as they may touch dangerous voltage points or short out parts that could result in a risk of fire or electric shock. Never spill liquid of any kind on the product.
- 22 To reduce the risk of electric shock, do not disassemble this product, but visit our website www.philips.com/AVENT or call 1-800-54-AVENT (1-800-542-8368) for assistance. Opening or removing covers (except battery compartment lids) may expose you to dangerous voltage or other risks. Incorrect reassembly can cause electric shock when the appliance is subsequently used.

- 23 To prevent strangulation with power cord, never place monitor within reach of child. Do not use with extension cords.
- 24 Do not place any sources of danger on the apparatus (like liquid-filled objects, lighted candles etc.)

If your product utilizes batteries, the following additional precautions should be observed:

- 1 Use only the type and size of batteries specified in the user manual.
- 2 Do not dispose of batteries in fire. They may explode. Dispose of batteries according to the instructions.
- 3 Exercise care in handling batteries in order not to short out the batteries with conducting materials such as rings, bracelets and keys. Overcharging, short circuiting, reverse charging, mutilation, or incineration of batteries must be avoided to prevent one or more of the following occurrences: release of toxic materials, release of hydrogen and/or oxygen gas, rise in surface temperature.
- 4 Do not attempt to recharge batteries provided with or identified for use with this product that are not intended to be charged. The batteries may leak corrosive electrolyte or explode.
- 5 Do not attempt to rejuvenate the batteries provided with or identified for use with this product by heating them. Sudden release of battery electrolyte may occur, causing burns or irritation to eyes or skin.
- 6 If and when necessary, the batteries must be replaced with identical new ones from the same manufacturer. If a battery to be replaced is connected with other batteries in series, it is recommended that the other batteries be replaced with new ones at the same time.
- 7 Reverse polarity installation of the batteries in the end product must be avoided. Reverse insertion of batteries can cause charging, and that may result in leakage or explosion.
- 8 Remove batteries from this product if you store the product over 30 days because the batteries could leak and damage the product.
- 9 Discard 'dead' batteries as soon as possible since 'dead' batteries are more likely to leak in a product. If a battery has leaked or vented, it should be replaced immediately using protective gloves.
- 10 Do not store the product or the batteries provided with it in high-temperature areas. Batteries that are stored in a freezer or refrigerator for the purpose of extending shelf life should be protected from condensation during storage and defrosting. Batteries should be stabilized at room temperature prior to use after cold storage.
- 11 If your product uses rechargeable batteries, charge the batteries only in accordance with the instructions and limitations specified in the user manual.
- 12 There is a risk of explosion if batteries are replaced with an incorrect type. For the **parent unit**, always use the SCD600 Li-Ion **rechargeable** battery pack as supplied with the appliance.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

- **CAUTION: THE SYMBOL SHOWN IN FIGURE 1 MEANS THAT THERE IS A RISK OF EXPLOSION OF THE BATTERIES AND/OR OF SERIOUS DAMAGE TO THE BABY MONITOR IF THE BATTERIES OR THE ADAPTER ARE REPLACED WITH AN INCORRECT TYPE (Fig. 1).**

- **THE SYMBOL SHOWN IN FIGURE 2 INDICATES, FOR THE SAFETY OF EVERYONE IN YOUR HOUSEHOLD, THAT UNINSULATED MATERIAL WITHIN YOUR PRODUCT MAY CAUSE AN ELECTRICAL SHOCK. EXCEPT FOR THE BATTERY COMPARTMENT, PLEASE DO NOT OPEN THE HOUSING OF THE BABY UNIT AND PARENT UNIT IN ORDER TO PREVENT ELECTRIC SHOCK (Fig. 2).**

Adapter for baby unit:

- Input: 100-240 VAC 50/60Hz
- Output: 6.0 VDC 0,8A
- Adapter no. OH-1048A0600800U1

Adapter for parent unit:

- Input: 100-240 VAC 50/60Hz
- Output: 6.0 VDC 0,8A
- Adapter no. OH-1048A0600800U1

The electrical outlet shall be installed near the equipment and shall be easily accessible.

For the baby unit, only use 1.5V AAA alkaline batteries (batteries not supplied).

For the parent unit, only use the SCD600 Li-Ion rechargeable battery as supplied with the appliance.

Dispose of used batteries according to the instructions.

Compliance information

The FCC ID number is located on the casing bottom of the parent unit and in the battery compartment of the baby unit.

The term 'IC' before the certification number signifies that Industry Canada technical specifications were met. This certification means that the equipment meets certain radio communications and operational requirements. This device complies with Part 15 of the FCC Rules and RSS-210 of Industry Canada. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Radio interference

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules and ICES-003 of Industry Canada. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment to an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.

RF Radiation Exposure Statement

This equipment complies with FCC RF radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with a minimum distance of 7 3/4 inches / 20 centimeters between the radiator and your body. For handheld operation, this equipment has been tested and meets the FCC RF exposure guidelines. For body-worn operation, this product has been tested and meets the FCC RF exposure guideline when used with the belt clip supplied with this product. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter. Use of other accessories may not ensure compliance with FCC RF exposure guidelines. This equipment also complies with Industry Canada RSS-102 with respect to Canada's Health Code 6 for Exposure of Humans to RF Fields.

Do not attempt to repair or modify this equipment

Any repairs or alterations made by the user to the equipment may void the warranty and compliance of the equipment. Changes or modifications made to this equipment not expressly approved by Philips AVENT may void the FCC authorization to operate this equipment. For assistance visit our website www.philips.com/AVENT or call 1-800-54-AVENT (1-800-542-8368).

Introduction

Congratulations on your purchase and welcome to Philips AVENT! To fully benefit from the support that Philips AVENT offers, register your product at www.philips.com/welcome.

The Philips AVENT video monitor provides you with round-the-clock support and it allows you to see your baby day and night from anywhere in the house. The latest digital technology guarantees crystal-clear sound and the clearest image of your baby. This gives you an additional sense of security without entering your baby's room and disturbing their sleep.

General description (Fig. 3)

A Parent unit

- 1 Antenna
- 2 Signal strength symbol
- 3 Video display
- 4 Lullaby symbol
- 5 Battery/power-on light
- 6 LINK light
- 7 Sound level lights
- 8 Loudspeaker
- 9 Socket for appliance plug
- 10 Adapter
- 11 Rechargeable battery
- 12 Automatic screen activation light
- 13 Lullaby light
- 14 Volume wheel with power-off position
- 15 Brightness adjustment buttons
- 16 Battery symbol
- 17 Small plug
- 18 Belt clip/stand
- 19 Battery compartment lid
- 20 Automatic screen activation button
- 21 'Next lullaby' button
- 22 Lullaby play/stop button

B Baby unit

- 1 Antenna
- 2 Power-on light
- 3 Lens
- 4 Stand
- 5 Adapter
- 6 Battery compartment lid
- 7 Microphone
- 8 Nightlight button
- 9 Nightlights
- 10 Loudspeaker
- 11 On/off switch
- 12 Socket for appliance plug
- 13 Non-rechargeable batteries (not included)
- 14 Small plug

Important

Read this user manual carefully before you use the appliance and save it for future reference.

- Never immerse any part of the baby monitor in water or any other liquid.
- Check if the voltage indicated on the adapters of the baby unit and the parent unit corresponds to the local voltage before you connect the appliance.
- Only use the adapters supplied to connect the baby unit and the parent unit to the electrical outlet.
- The power outlet should be located near the appliance and easily accessible.
- The adapters contain a transformer. Do not cut off the adapters to replace them with other plugs, as this causes a hazardous situation.
- If the adapters are damaged, always have them replaced with one of the original type in order to avoid a hazard. For the correct type, see chapter 'Replacement'.
- Never use the baby monitor in moist places or close to water.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Use and store the appliance at a temperature between 50°F (10°C) and 95°F (35°C).
- Do not expose the baby unit and parent unit to extreme cold or heat or to direct sunlight. Do not put the baby unit and the parent unit close to a heating source.
- Make sure the baby unit and the cord are always out of reach of the baby (at least 1 metre/3 feet away).
- Never place the baby unit inside or mount it on the baby's bed or playpen.
- Never cover the parent unit and the baby unit with anything (e.g. a towel or blanket).
- The operating range of the baby monitor is 150 metres/490 feet in open air. Depending on the surroundings and other disturbing factors, this range may be smaller.
- If you have any combination of cordless phones, wireless video, Wi-Fi networks, microwave or Bluetooth on 2.4Ghz, connection problems may occur. The connection between the parent unit and the baby unit could be lost for some seconds or may cause interference with other devices.
- We advise you to use the parent unit corded to save energy. The baby video monitor consumes more energy than a standard baby monitor (without video).
- This baby monitor is intended as an aid. It is not a substitute for responsible and proper adult supervision and should not be used as such.
- This monitor is not intended to be used as a medical monitor and its use should not replace adult supervision.

Preparing for use

Baby unit

You can use the baby unit corded or on non-rechargeable batteries. Even if you are going to use the unit corded, we advise you to insert non-rechargeable batteries. This guarantees automatic back-up in case of power failure.

Corded operation

- 1** Put the appliance plug in the baby unit and put the adapter in a wall outlet (Fig. 4).

Battery operation (non-rechargeable batteries)

The baby unit runs on four 1.5V R6 AAA batteries (not included). We recommend you use Philips R06 PowerLife batteries or an equivalent type.

Do not use rechargeable batteries, as the baby unit does not have a charging function.

Unplug the baby unit and make sure your hands and the unit are dry when you insert non-rechargeable batteries.

- 1** Remove the screw in the battery compartment lid with a flathead screwdriver (Fig. 5).
- 2** Remove the battery compartment lid. (Fig. 6)

3 Insert four non-rechargeable batteries (Fig. 7).

Note: Make sure the + and - poles of the batteries point in the right direction.

4 Reattach the lid.

5 Fasten the screw with a flathead screwdriver.

Parent unit

Battery operation (rechargeable battery)

Unplug the parent unit and make sure your hands and the unit are dry when you insert the rechargeable battery.

The parent unit comes with a rechargeable Li-ion 1050mAh battery.

Charge the parent unit before you use it for the first time or when the parent unit indicates that the battery is low (when the empty battery symbol flashes on the video display and the battery light on the parent unit flashes green).

Note: If the battery is completely empty, the parent unit automatically switches off and loses contact with the baby unit.

1 Slide down the battery compartment lid to remove it (Fig. 8).

2 Insert the rechargeable battery (Fig. 9).

Note: Make sure the + and - poles of the battery point in the right direction.

3 Reattach the lid (Fig. 10).

4 Insert the appliance plug into parent unit and put the adapter in a wall outlet (Fig. 11).

▶ The battery light on the parent unit lights up blue and the video display shows a battery symbol (Fig. 12).

▶ When the battery is fully charged, the battery light turns green.

- When you charge the parent unit for the first time or after a long period of non-use, switch it off and let it charge continuously for at least 4 hours.
- Charging normally takes 3.5 hours, but it takes longer when the parent unit is switched on during charging. To keep the charging time as short as possible, switch off the parent unit during charging.
- When the batteries are fully charged, the parent unit can be used cordlessly for at least 8 hours if it is in automatic screen activation mode. If the video is on continuously, the parent unit can be used cordlessly for approx. 6 hours.

Note: When the parent unit has been charged for the first time, the operating time is less than 6 hours. The rechargeable battery only reaches its full capacity after you have charged and discharged it four times.

Note: The battery gradually discharges, even when the parent unit is switched off.

Using the appliance

Use the video monitor for its intended household use as described in this manual.

1 Place the parent unit and the baby unit in the same room to test the connection (Fig. 13).

Make sure the baby unit is at least 1 metre/3 feet away from the parent unit.

2 Set the ON/OFF switch on the baby unit to the ON position. (Fig. 14)

▶ The green power-on light goes on. (Fig. 15)

Note: The power-on light always lights up green, even when there is no connection with the parent unit.

- 3 To switch on the parent unit, turn the volume wheel in the 'ON' direction to the desired volume level. (Fig. 16)
- The power-on/battery light goes on. If the parent unit is charging, the power-on/battery light is blue. When the parent unit is fully charged, the power-on/battery light turns green.

Note: The power-on/battery light always goes on, even when there is no connection with the baby unit.

- The video display goes on and the battery symbol appears on it (Fig. 17).
- The LINK light flashes red to indicate that the parent unit is searching for a connection with a baby unit. (Fig. 18)
- The LINK light on the parent unit turns green and lights up continuously when a connection has been established between the baby unit and parent unit. The baby is shown on the video display. (Fig. 19)

Note: If no connection can be established, the LINK light on the parent unit flashes red, the parent unit beeps and 'OUT OF RANGE' appears on the display. (Fig. 20)

Positioning the baby monitor

Keep the baby unit out of the reach of the baby. Never place the baby unit inside or mount it on the baby's bed or playpen.

Note: If you use a Wi-Fi network, microwave oven or a DECT-system and you experience interference on either the parent unit or baby unit, move the parent unit further away until there is no more interference.

- 1 Place the baby unit at least 1 metre/3 feet away from your baby, but no further than 1.5 metres/5 feet away (Fig. 21).

- 2 Place the stand of the baby unit on a stable, level and horizontal surface.

Tip: Position the baby unit at a higher level to get a good overview of the baby's bed or playpen.

- 3 Place the baby unit on the stand and adjust its position in a way that ensures the best visibility of your baby (Fig. 22).

Do not position the baby unit with the microphone facing downwards. When the microphone is blocked by the base, the baby unit does not pick up sounds properly.

- 4 Place the parent unit within the operating range of the baby unit. Make sure it is at least 1 metre/3 feet away from the baby unit to avoid acoustic feedback (Fig. 23).

For more information on the operating range, see section 'Operating range' below.

Operating range

The operating range of the baby monitor is 150 metres/490 feet in open air. Depending on the surroundings and other disturbing factors, this range may be smaller:

Dry materials	Material thickness	Loss of range
Wood, plaster, cardboard, glass (without metal, wires or lead)	< 30cm/12in	0-10%
Brick, plywood	< 30cm/12in	5-35%
Reinforced concrete	< 30cm/12in	30-100%
Metal grilles or bars	< 1cm /0.4in	90-100%
Metal or aluminum sheets	< 1cm/0.4in	100%

For wet and moist materials, the range loss may be up to 100%.

Features

Adjusting loudspeaker volume

You can adjust the loudspeaker volume of the parent unit to the level you prefer.

- 1 Turn the volume wheel up or down to adjust the volume. (Fig. 16)

Note: If the volume is set to a high level, the parent unit consumes more power.

Adjusting display brightness

You can adjust the display brightness of the parent unit to the level you prefer.

- 1 Press the brightness adjustment buttons on the parent unit to adjust the brightness of the video display. (Fig. 24)

Note: If the brightness is set to a high level, the parent unit consumes more power.

Sound level lights

The parent unit continuously monitors the sound level in your baby's room and the sound level lights let you know if there is any activity. If your baby cries, the green sound level lights light up on the parent unit.

- As long as the baby unit does not detect a sound, all sound level lights on the parent unit are out.
- When the baby unit picks up a sound, one or more sound level lights on the parent unit go on. The number of lights that go on is related to the loudness of the sound picked up by the baby unit. The sound level lights also go on when the parent unit is set to a low volume or when the automatic screen activation mode is activated (see section 'Automatic screen activation' below) (Fig. 25).

Automatic screen activation

The parent unit continuously monitors the sound level in your baby's room. When the automatic screen activation mode is activated, the video display only switches on when the baby unit picks up a sound. As long as no sound is detected, the video display is off to save power.

- 1 To activate the automatic screen activation mode, press the automatic screen activation button on the parent unit. (Fig. 26)
 - The automatic screen activation light on the parent unit goes on (Fig. 27).
 - When the baby unit detects a sound, the video display on the parent unit automatically goes on to show the baby. When no sound is detected for 30 seconds, the video display goes out again.
- 2 To switch off the automatic screen activation mode, press the automatic screen activation button on the parent unit again.

Nightlights

- 1 Press the nightlight button on the baby unit to switch on the nightlights. (Fig. 28)
 - The nightlights on the baby unit go on. (Fig. 29)
- 2 Press the nightlight button again to switch off the nightlights.

Tip: Switch off the nightlights when you operate the baby unit on non-rechargeable batteries. This saves power.

Lullaby function

Note: When the baby unit plays a lullaby, it consumes more power.

- 1 Press the play/stop button to start the lullaby (Fig. 30).

1 The lullaby starts to play on the baby unit and repeats continuously.

2 To stop the lullaby, press the play/stop button on the parent unit again.

3 To select another lullaby when a lullaby is playing:

- Press the 'next lullaby' button on the parent unit. (Fig. 31)
- If you want a different lullaby, press the 'next lullaby' button on the parent unit again.

Out-of-range alert

When the parent unit is out of range of the baby unit, the parent unit beeps once and the message 'Out of range' appears on the video display. The LINK light on the parent unit flashes red.

Note: The message 'Out of range' also appears on the video display of the parent unit when the baby unit is switched off.

Night vision

The camera has infrared lights that allow you to see your baby clearly, even in a dark room. When the lens detects low light levels, the infrared lights are activated automatically. Place the baby unit 1 to 1.5 metres/3 to 5 feet away from the baby to ensure a clear view.

Belt clip/stand

If the rechargeable battery of the parent unit is sufficiently charged, you can take the unit with you inside and outside the house by attaching the unit to your belt or waistband with the belt clip. This allows you to monitor your baby while you are moving around.

Cleaning and maintenance

Do not immerse the parent unit and the baby unit in water and do not clean them under the tap.

Do not use cleaning spray or liquid cleaners.

1 Switch off the baby unit and the parent unit and unplug them from the power outlet.

2 Clean the parent unit and the baby unit with a damp cloth.

Note: Fingerprints or dirt on the lens of the baby unit may affect the camera's performance. Avoid touching the lens with your fingers.

Make sure the baby unit and parent unit are dry before you connect them to the power outlet again.

3 Clean the adapters with a dry cloth.

Storage

- When you are not going to use the baby monitor for some time, remove the non-rechargeable batteries from the baby unit and the rechargeable battery from the parent unit. Store the parent unit, the baby unit and the adapters in a cool and dry place.
- Do not wrap cords around the monitors when storing. Store cords in a safe location where they will not be cut or damaged.

Replacement

Baby unit

Batteries

Only replace the non-rechargeable batteries of the baby unit with four 1.5V R6 AAA batteries.

Note: We recommend you to use Philips non-rechargeable batteries or an equivalent type.

Adapter

Only replace the adapter of the baby unit with an adapter of the original type. For assistance visit our website www.philips.com/AVENT or call 1-800-54-AVENT (1-800-542-8368).

Parent unit

Batteries

Only replace the SCD600 Li-Ion battery pack of the parent unit with a pack of the original type. For assistance visit our website www.philips.com/AVENT or call 1-800-54-AVENT (1-800-542-8368).

Adapter

Only replace the adapter of the parent unit charger with an adapter of the original type. For assistance visit our website www.philips.com/AVENT or call 1-800-54-AVENT (1-800-542-8368).

Assistance

For assistance visit our website www.philips.com/AVENT or call 1-800-54-AVENT (1-800-542-8368).

Environment

- Dispose of batteries properly. Do not incinerate. Batteries may explode if overheated. Do not wrap in metal or aluminum foil. Wrap in newspaper before discarding (Fig. 32).
- It is suggested that you contact your local town or city to determine proper battery redemption site(s) in your area.

Warranty

FULL TWO YEAR WARRANTY

Philips Electronics North America Corporation (USA) and Philips Electronics Ltd (CANADA) warrant each new Philips AVENT product, model SCD600, against defects in materials or workmanship for a period of two years from the date of purchase, and agree to repair or replace any defective product without charge. **IMPORTANT:** This warranty does not cover damage resulting from accident, misuse or abuse, lack of reasonable care, or the affixing of any attachment not provided with the product. **NO RESPONSIBILITY IS ASSUMED FOR ANY SPECIAL, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES.** In order to obtain warranty service, simply call toll-free 1-800-54-AVENT (1-800-542-8368).

Frequently asked questions

This chapter lists the questions most frequently asked about the appliance. If you cannot find the answer to your question, visit our website www.philips.com/AVENT or call 1-800-54-AVENT (1-800-542-8368) for assistance.

Question

Answer

Why don't the power-on light of the baby unit and the parent unit go on when I switch on the units?

Perhaps the rechargeable battery of the parent unit is empty and the parent unit is not connected to the power outlet. Insert the appliance plug into the parent unit and put the adapter in a wall outlet. Then move the volume wheel in the 'ON' direction to switch on the parent unit and to establish connection with the baby unit.

Question	Answer
	Perhaps the baby unit is not connected to the power outlet and the non-rechargeable batteries in the baby unit are empty or there are no non-rechargeable batteries in the baby unit at all. Put full non-rechargeable batteries in the baby unit or connect the baby unit to the power outlet. Then set the on/off switch to 'ON' to switch on the baby unit and to establish connection with the parent unit.
Why does the LINK light on the parent unit flash red?	The baby unit and the parent unit are out of range of each other. Move the parent unit closer to the baby unit.
	The baby unit may be switched off. Switch on the baby unit.
Why does the battery/power-on light on the parent unit flash green?	The rechargeable battery of the parent unit is running low. Recharge the battery (see chapter 'Preparing for use').
Why does the parent unit beep?	If the parent unit beeps while the LINK light lights up red continuously, the connection with the baby unit is lost. Move the parent unit closer to the baby unit.
	The baby unit may be switched off. Switch on the baby unit.
Why does the video monitor produce a high-pitched noise?	The units may be too close to each other. Make sure the parent unit and the baby unit are at least 1 metre/3 feet away from each other.
	The volume of the parent unit may be set too high. Decrease the volume of the parent unit.
Why don't I hear a sound/Why can't I hear my baby cry?	The volume of the parent unit may be set too low or may be switched off. Turn the volume wheel to a higher volume level.
	Perhaps you have switched on the automatic screen activation. If the automatic screen activation is activated, the video display only switches on when the baby unit picks up a sound. As long as no sound is detected, the video display is off to save power.
Why does the parent unit react too quickly to other sounds?	The baby unit also picks up other sounds than those of your baby. Move the baby unit closer to the baby (but observe the minimum distance of 1 metre/3 feet).
Why do the non-rechargeable batteries of the baby unit run low quickly?	Perhaps you have switched on the nightlights. If you want to use the nightlights, we advise you to use the baby unit corded.
	Perhaps you are playing lullabies. The baby unit consumes a lot of energy when you play lullabies. If you play lullabies, we advise you to use the baby unit corded.
Why does the charging time of the parent unit exceed 3.5 hours?	The parent unit may be switched on during charging. Switch off the parent unit during charging.

Question	Answer
The specified operating range of the baby monitor is 150 metres/490 feet. Why does my baby monitor manage a much smaller distance than that?	The specified range is only valid outdoors in open air. Inside your house, the operating range is limited by the number and type of walls and/or ceilings between the parent unit and the baby unit.
Why can't I establish a connection? Why is the connection lost every now and then? Why are there sound interruptions?	The baby unit and the parent unit are probably close to the outer limits of the operating range or there is interference from other 2.4GHz wireless devices. Try a different location, decrease the distance between the units or switch off other 2.4GHz wireless devices. Please note that it takes about 5 seconds each time before a connection between the units is established.
What happens during a power failure?	If the parent unit is sufficiently charged, it continues to operate during a power failure. If there are batteries in the baby unit, it also continues to operate during a power failure.
The operating time of the parent unit is supposed to be at least 6 hours. Why is the operating time of my parent unit shorter?	When the parent unit has been charged for the first time, the operating time is shorter because the battery has not reached its full capacity yet. The rechargeable battery only reaches its full capacity after you have charged and discharged it at least four times. After this, the operating time is 6 hours if the automatic screen activation is not activated and 8 hours if the automatic screen activation mode is activated.
	The parent unit consumes a lot of energy when the video display is switched on continuously. Activate the automatic screen activation mode to increase the operating time (see chapter 'Features', section 'Automatic screen activation').
	The volume of the parent unit may be set too high, which causes the parent unit to consume a lot of energy. Decrease the volume of the parent unit.
Why do I get interference on the parent unit?	Interference may occur when the parent unit is out of range of the baby unit. Interference may also occur if there are too many walls or ceilings between the parent unit and the baby unit or when other 2.4GHz wireless devices are switched on (e.g. microwave, internet). Put the parent unit in a different place, closer to the baby unit, or switch off other wireless devices.
Why does the parent unit make a buzzing sound?	Interference may occur when the parent unit is out of range of the baby unit. Interference may also occur if there are too many walls or ceilings between the parent unit and the baby unit or when other 2.4GHz wireless devices are switched on (e.g. microwave, internet). Put the parent unit in a different place, closer to the baby unit, or switch off other wireless devices.
	The rechargeable battery of the parent unit may need to be charged.

Question	Answer
Why does the video display flicker?	Interference may occur when the parent unit is out of range of the baby unit. Interference may also occur if there are too many walls or ceilings between the parent unit and the baby unit or when other 2.4GHz wireless devices are switched on (e.g. microwave, internet). Put the parent unit in a different place, closer to the baby unit, or switch off other wireless devices.
	The rechargeable battery of the parent unit may need to be charged.
Why isn't there any image on the video display when the power-on light is on?	The parent unit may be in the automatic screen activation mode. Press the automatic screen activation button again to switch on the video display.
Why isn't the image on the video display clear?	The display brightness may be set too low. Increase the display brightness (see chapter 'Features').
Why doesn't the parent unit work in the automatic screen activation mode?	The distance between the baby and the baby unit may be too large. Make sure that the baby unit is placed 1 to 1.5 metres/3 to 5 feet away from the baby.
Why isn't the image on the video display clear in night vision?	The distance between the baby and the baby unit may be too large. Make sure that the baby unit is placed 1 to 1.5 metres/3 to 5 feet away from the baby.
Why doesn't the battery symbol appear on the video display of the parent unit when I start to charge the parent unit?	It may take a few minutes before the battery symbol appears on the video display of the parent unit when you charge the parent for the first time or after a long period of non-use.
Why doesn't the parent unit charge when I have plugged it in?	The rechargeable battery may have reached the end of its life. Replace the rechargeable battery.

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Il se peut que, parmi les informations qui suivent, certaines ne s'appliquent pas à votre produit; cependant, lorsqu'on utilise un moniteur pour bébés, il est important de respecter des mesures de sécurité élémentaires pour réduire les risques d'incendie, d'électrocution et de blessure :

- 1 Lisez ces instructions.
- 2 Conservez ces instructions.
- 3 Tenez compte de tous les avertissements.
- 4 Suivez toutes les instructions.
- 5 N'utilisez pas cet appareil près de l'eau.
- 6 Nettoyez l'appareil avec un linge humide seulement.
- 7 N'obstruez aucune prise de ventilation. Installez l'appareil en conformité avec les instructions du fabricant.
- 8 N'installez pas l'appareil près d'une source de chaleur comme un radiateur, un four ou un autre appareil (incluant les amplificateurs) qui produit de la chaleur.
- 9 Ne passez pas outre les instructions de sécurité concernant la fiche polarisée ou la fiche de mise à la terre. Une fiche polarisée comporte deux lames, dont une est plus large que l'autre. Une fiche de mise à la terre possède deux lames et un contact de mise à la terre. La lame large ou le contact de mise à la terre sont fournis pour votre sécurité. Si la fiche fournie ne peut être insérée dans la prise, consultez un électricien pour qu'il remplace votre prise désuète.
- 10 Protégez le cordon d'alimentation de façon à ce qu'il ne puisse pas être écrasé ou pincé; vérifiez particulièrement les fiches, les prises et la sortie du fil dans l'appareil.
- 11 Utilisez seulement les accessoires spécifiés par le fabricant.
- 12 Débranchez cet appareil pendant les orages avec éclairs ou s'il n'est pas utilisé pendant de longues périodes.
- 13 Toute réparation devrait être faite par un technicien qualifié. Une réparation est nécessaire quand l'appareil a été endommagé, par exemple, quand le cordon ou la fiche ont été endommagés, quand un objet a été introduit dans l'appareil ou quand l'appareil a été mouillé, exposé à la pluie ou à l'humidité, qu'il ne fonctionne pas correctement ou qu'il a été échappé. Pour obtenir de l'aide, visitez le site Web www.philips.com/AVENT ou composez le 1-800-54-AVENT (1-800-542-8368).
- 14 Ce moniteur pour bébés est conçu pour vous aider à surveiller votre bébé. Il n'est pas destiné à remplacer la surveillance responsable et adéquate par un adulte et ne devrait jamais être utilisé à cette fin.
- 15 Cet appareil ne doit être utilisé que pour l'usage décrit dans ce mode d'emploi.
- 16 Débranchez ce produit de la prise murale avant de le nettoyer. N'utilisez pas de nettoyeur en liquide ou en aérosol.
- 17 Il ne faut pas utiliser ce produit lorsque vous êtes dans la baignoire, la douche ou la piscine. L'immersion du produit dans l'eau présente un risque d'électrocution.
- 18 Cet appareil ne doit pas être exposé à un égouttement ou à des éclaboussures et aucun objet rempli de liquide, par exemple un vase, ne devrait être placé dessus.
- 19 Ce produit ne doit être branché que sur le type de source d'alimentation indiqué sur la plaque signalétique des adaptateurs (A10, B5). Si vous ne connaissez pas le type de courant électrique que vous avez à la maison, consultez votre revendeur ou la compagnie d'électricité.
- 20 Pour éviter les risques d'incendie et d'électrocution, ne surchargez pas les prises murales ni les rallonges électriques.

20 FRANÇAIS (CANADA)

- 21 N'introduisez pas d'objets d'aucune sorte dans ce produit par les orifices du boîtier : ils pourraient toucher des points électriques dangereux ou court-circuiter des pièces, ce qui pourrait entraîner un risque d'incendie ou d'électrocution. Ne versez jamais de liquide sur le produit.
- 22 Pour réduire les risques de choc électrique, ne démontez pas le produit. Visitez plutôt le site Web www.philips.com/AVENT ou composez le 1-800-54-AVENT (1-800-542-8368) pour obtenir de l'aide. L'ouverture du produit et l'enlèvement des pièces du boîtier (à l'exception du couvercle du compartiment des piles) pourrait vous exposer à une tension dangereuse ou à un autre danger. Un remontage inadéquat pourrait entraîner un choc électrique lors de l'utilisation subséquente de l'appareil.
- 23 Pour éviter les risques d'étranglement de l'enfant avec le cordon d'alimentation, placez le moniteur hors de sa portée. N'utilisez pas de rallonge.
- 24 Ne placez aucune source de danger sur l'appareil (par exemple des objets remplis de liquide ou des bougies allumées).

Si votre produit fonctionne avec des piles, il faut observer les précautions supplémentaires suivantes :

- 1 Utilisez uniquement des piles du type et de la taille indiqués dans le présent mode d'emploi.
- 2 Ne jetez pas les piles dans le feu, car elles risquent d'exploser. Mettez-les au rebut conformément aux instructions.
- 3 Quand vous manipulez les piles, faites attention de ne pas les court-circuiter avec des objets faits de matériaux conducteurs comme des anneaux, des bracelets et des clés. Il ne faut pas surcharger, court-circuiter, charger les piles en polarité inversée, ouvrir ni brûler les piles pour éviter les problèmes suivants : libération de substances toxiques, émanation de gaz oxygène ou hydrogène, élévation de la température de surface.
- 4 N'essayez pas de recharger les piles fournies avec le produit ou identifiées pour l'usage avec celui-ci, si ce ne sont pas des piles rechargeables : elles risqueraient de répandre un électrolyte corrosif, voire d'exploser.
- 5 Ne tentez pas de redonner vie aux piles fournies avec le produit ou identifiées pour l'usage avec celui-ci en les réchauffant : l'électrolyte risquerait de s'en échapper brusquement, causant des brûlures ou une irritation aux yeux ou à la peau.
- 6 Au besoin, il faut remplacer les piles par des piles neuves identiques du même fabricant. Si une pile à remplacer est connectée en série à d'autres piles, on recommande de remplacer en même temps toutes les piles de la série.
- 7 Il faut éviter d'installer les piles en polarité inversée dans le produit : cela risquerait de provoquer la charge et d'entraîner une fuite des piles, voire une explosion.
- 8 Si vous entreposez le produit pendant plus de 30 jours retirez-en les piles, car elles risqueraient de fuir et d'endommager le produit.
- 9 Retirez les piles épuisées dès que possible car elles risquent de fuir dans le produit. Si une pile a fui ou s'il y a fuite de liquide ou de gaz, il faut la remplacer immédiatement au moyen de gants de protection.
- 10 N'entreposez pas le produit ni les piles fournies avec le produit dans un endroit à température élevée. Les piles entreposées au congélateur ou au réfrigérateur, dans le but d'en prolonger la vie, doivent être protégées de la condensation pendant l'entreposage et la décongélation. Après l'entreposage au froid, il faut stabiliser les piles à la température ambiante avant de les utiliser.
- 11 Si vous utilisez des piles rechargeables dans le produit, chargez-les conformément aux directives et restrictions mentionnées dans le mode d'emploi.
- 12 Il existe un risque d'explosion si les piles sont remplacées par des piles de type inadéquat. Pour **l'unité parents**, utilisez toujours un bloc-pile SCD600 Li-ion **rechargeable** comme celui fourni avec l'appareil.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

- **AVERTISSEMENT : LE SYMBOLE ILLUSTRÉ À LA FIGURE 1 SIGNIFIE QU'IL Y A UN RISQUE D'EXPLOSION DES PILES OU DE DOMMAGES IMPORTANTS AU MONITEUR POUR BÉBÉS SI LES PILES OU L'ADAPTATEUR SONT REMPLACÉS PAR UN TYPE DE PRODUIT INADÉQUAT (fig. 1).**
- **POUR LA SÉCURITÉ DE TOUS LES MEMBRES DE VOTRE FOYER, LE SYMBOLE ILLUSTRÉ À LA FIGURE 2 INDIQUE QUE DU MATÉRIEL NON ISOLÉ SE TROUVE À L'INTÉRIEUR DE VOTRE PRODUIT ET QU'IL POSE UN RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE. À L'EXCEPTION DU COMPARTIMENT DES PILES, N'OUVREZ PAS LE BOÎTIER DES UNITÉS BÉBÉ ET PARENTS, AFIN D'ÉVITER TOUT RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE (fig. 2).**

Adaptateur pour l'unité bébé :

- Entrée : 100-240 V CA 50/60 Hz
- Sortie : 6 V CC 0,8 A
- Adaptateur n° OH-1048A0600800U1

Adaptateur pour l'unité parents :

- Entrée : 100-240 V CA 50/60 Hz
- Sortie : 6 V CC 0,8 A
- Adaptateur n° OH-1048A0600800U1

La prise doit être proche de l'équipement et facilement accessible.

Dans l'unité bébé, utilisez uniquement des piles alcalines AAA de 1,5 V (piles non comprises).

Pour l'unité parents, utilisez seulement un bloc-pile SCD600 Li-ion rechargeable comme celui fourni avec l'appareil.

Mettez les piles au rebut conformément aux instructions.

Conformité aux normes

Le numéro d'identification de la FCC se trouve sous le boîtier de l'unité parents et dans le compartiment des piles de l'unité bébé.

Le terme «C» avant le numéro d'homologation signifie que les normes techniques d'Industrie Canada ont été respectées. Cette homologation signifie que le matériel est conforme à certaines normes d'exploitation et de radiocommunication. Cet appareil est conforme aux dispositions de la partie 15 du règlement de la FCC et à la norme CNR-210 d'Industrie Canada. Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas causer d'interférence préjudiciable et (2) cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris une interférence pouvant causer un fonctionnement indésirable.

Interférence radio

L'appareil a été testé et trouvé conforme aux limites d'un appareil numérique de catégorie B, en vertu de la partie 15 des règlements de la FCC et de la norme NMB-003 d'Industrie Canada. Ces limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable contre les interférences préjudiciables dans une installation résidentielle. L'appareil génère, utilise et peut émettre de l'énergie radiofréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux directives, peut causer des interférences préjudiciables aux radiocommunications. Rien ne garantit cependant que dans une installation en particulier, il n'y ait pas d'interférence. Si l'appareil crée effectivement de l'interférence préjudiciable à la réception de programmes de radio ou de télévision, ce qu'on peut déterminer en éteignant et en allumant l'appareil, on recommande à l'utilisateur d'essayer de corriger l'interférence au moyen des mesures suivantes :

- Réorientez ou déplacez l'antenne de réception.
- Augmentez la distance entre l'équipement et le récepteur.

- Branchez l'équipement à une prise d'un circuit autre que celui auquel le récepteur est branché.

Énoncé d'exposition aux rayonnements radioélectriques

Cet appareil est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements radioélectriques de la FCC pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé à une distance minimale de 20 centimètres (7 pouces 3/4) entre le radiateur et votre corps. En mode portatif, cet équipement a été testé et est conforme aux directives d'exposition aux rayonnements radioélectriques de la FCC. Si vous portez l'appareil sur vous, ce produit a été testé et est conforme aux directives d'exposition aux rayonnements radioélectriques de la FCC pour un appareil porté à l'aide de la pince pour ceinture fournie avec l'appareil. Ce transmetteur ne doit pas être installé au même endroit ou utilisé avec toute autre antenne ou transmetteur. L'utilisation d'autres accessoires pourrait compromettre la conformité aux directives d'exposition aux rayonnements radioélectriques de la FCC. Cet équipement est également conforme à la norme CNR-102 d'Industrie Canada en ce qui concerne l'exposition des humains à un environnement avec rayonnements radioélectriques du code 6 de Santé Canada.

N'essayez jamais de réparer ou de modifier l'appareil vous-même.

Toute réparation ou modification apportée à l'appareil par l'utilisateur risque d'annuler la garantie et la conformité de l'appareil aux normes indiquées. Les modifications de cet appareil non approuvées explicitement par Philips AVENT peuvent annuler l'autorisation d'utilisation de cet appareil par la FCC. Pour obtenir de l'aide, consultez le site Web www.philips.com/AVENT ou composez le 1-800-54-AVENT (1-800-542-8368).

Introduction

Félicitations pour votre achat et bienvenue dans l'univers Philips AVENT! Pour profiter pleinement de l'assistance Philips AVENT, enregistrez votre produit sur le site www.philips.com/welcome. Le moniteur vidéo Philips AVENT vous offre un soutien en tout temps et vous permet de surveiller votre bébé jour et nuit, où que vous soyez dans la maison. La plus récente technologie numérique garantit un son extrêmement clair et l'image la plus nette de votre bébé, ce qui vous procure une sécurité supplémentaire sans entrer dans la chambre de bébé et interrompre son sommeil.

Description générale (fig. 3)

A Unité parents

- 1 Antenne
- 2 Symbole de puissance du signal
- 3 Écran vidéo
- 4 Symbole de berceuse
- 5 Voyant d'alimentation/de charge
- 6 Voyant LINK
- 7 Témoins de niveau sonore
- 8 Haut-parleur
- 9 Prise pour la fiche de l'appareil
- 10 Adaptateur
- 11 Pile rechargeable
- 12 Voyant d'activation automatique de l'écran
- 13 Voyant de berceuse
- 14 Molette de réglage du volume en position hors tension
- 15 Boutons de réglage de la luminosité
- 16 Symbole de pile
- 17 Petite fiche
- 18 Pince à ceinture/socle de recharge
- 19 Couverture du compartiment des piles
- 20 Bouton d'activation automatique de l'écran

- 21 Bouton Berceuse suivante
- 22 Bouton de lecture/d'arrêt de berceuse
- B Unité bébé**
- 1 Antenne
- 2 Voyant de marche
- 3 Objectif
- 4 Socle de recharge
- 5 Adaptateur
- 6 Couverture du compartiment des piles
- 7 Microphone
- 8 Bouton de veilleuse
- 9 Veilleuses
- 10 Haut-parleur
- 11 Interrupteur marche/arrêt
- 12 Prise pour la fiche de l'appareil
- 13 Piles non rechargeables (non incluses)
- 14 Petite fiche

Important

Lisez attentivement ce mode d'emploi avant d'utiliser l'appareil et conservez-le pour un usage ultérieur.

- Ne l'exposez jamais à des liquides.
- Vérifiez que la tension indiquée sur les adaptateurs des unités bébé et parents correspond à la tension de votre secteur avant de brancher l'appareil.
- N'utilisez que les adaptateurs fournis pour brancher les unités bébé et parents sur des prises électriques.
- La prise de courant devrait être située près de l'appareil et elle devrait être facile d'accès.
- Ces adaptateurs contiennent un transformateur. Pour éviter les situations potentiellement dangereuses, ne coupez pas les adaptateurs pour remplacer la fiche.
- Si l'adaptateur est endommagé, remplacez-le toujours par un adaptateur de même type pour éviter tout accident. Pour connaître le type adéquat d'adaptateur, consultez la rubrique «Remplacement».
- Ne l'utilisez jamais dans les endroits humides ou près de l'eau.
- Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne s'amuse pas avec l'appareil.
- Utilisez et conservez l'appareil à une température entre 10 °C et 35 °C.
- N'exposez pas les unités bébé et parents aux températures extrêmes ni aux rayons directs du soleil et ne les placez pas près d'une source de chauffage.
- Placez toujours l'unité bébé et son cordon hors de portée du bébé, soit à une distance d'au moins 1 mètre (3 pieds).
- Ne placez jamais l'unité bébé dans le lit ou le parc du bébé et ne le fixez jamais sur ces meubles.
- Ne recouvrez jamais les unités bébé et parents (par exemple d'une serviette ou d'une couverture).
- La portée de transmission du moniteur pour bébés est de 150 mètres (490 pieds) à l'extérieur et peut varier en fonction des conditions et des obstacles.
- La présence d'un téléphone sans fil, d'une transmission de vidéos sans fil, d'un réseau Wi-Fi, d'un four à micro-ondes ou d'une connexion Bluetooth 2,4 GHz pourrait occasionner des problèmes de liaison. La liaison entre les unités parents et bébé pourrait se perdre pendant quelques secondes ou occasionner des interférences avec d'autres appareils.
- Nous vous conseillons de brancher l'unité parents sur une prise de courant pour économiser de l'électricité. Le moniteur vidéo pour bébés consomme davantage qu'un moniteur standard sans vidéo.

- Ce moniteur pour bébés est conçu pour vous aider à surveiller votre bébé. Il n'est pas destiné à remplacer la surveillance responsable et adéquate par un adulte et ne devrait jamais être utilisé à cette fin.
- Ce moniteur n'est pas conçu à des fins médicales ou pour remplacer la surveillance par un adulte.

Avant l'utilisation

Unité bébé

L'unité bébé peut être branchée sur une prise de courant ou alimentée par des piles non rechargeables. Même si vous avez l'intention de la brancher sur une prise de courant, nous vous conseillons d'insérer des piles non rechargeables. Cette précaution vous permet de garantir une alimentation de secours automatique en cas de panne de courant.

Fonctionnement avec cordon

- 1 Insérez la fiche dans l'unité bébé et branchez l'adaptateur sur une prise murale (fig. 4).

Fonctionnement à piles (piles non rechargeables)

L'unité bébé fonctionne avec quatre piles AAA R6 de 1,5 V (non incluses). Il est fortement recommandé d'utiliser des piles Philips R06 PowerLife ou un modèle équivalent.

N'utilisez pas de piles rechargeables. L'unité bébé ne possède pas de fonction de recharge.

Débranchez l'unité bébé et veillez à avoir les mains sèches et à bien sécher l'appareil avant d'insérer les piles non rechargeables.

- 1 Retirez la vis du couvercle du compartiment des piles au moyen d'un tournevis à tête plate (fig. 5).
- 2 Retirez le couvercle du compartiment des piles. (fig. 6)
- 3 Insérez quatre piles non rechargeables (fig. 7).

Remarque : Veillez à respecter la polarité des piles.

- 4 Remettez le couvercle en place.
- 5 Fixez la vis au moyen du tournevis à tête plate.

Unité parents

Alimentation par piles (bloc-pile rechargeable)

Débranchez l'unité parents et veillez à avoir les mains sèches et à bien sécher l'appareil avant d'insérer le bloc-pile rechargeable.

L'unité parents est fournie avec un bloc-pile Li-ion 1050 mAh rechargeable.

Chargez l'unité parents avant la première utilisation ou lorsqu'elle indique un niveau de bloc-pile faible (le symbole de pile vide clignote sur l'écran et le voyant de charge de l'unité parents clignote en vert).

Remarque : Si le bloc-pile rechargeable se déchargeait complètement, l'unité parents s'éteindrait automatiquement et perdrait le contact avec l'unité bébé.

- 1 Faites glisser le couvercle du compartiment des piles vers le bas pour le retirer (fig. 8).
- 2 Insérez le bloc-pile rechargeable (fig. 9).

Remarque : Veillez à respecter la polarité du bloc-pile.

- 3 Remettez le couvercle en place (fig. 10).
- 4 Insérez la fiche dans l'unité parents et branchez l'adaptateur sur une prise murale (fig. 11).

- ▶ Le voyant de charge de l'unité parents s'allume en bleu et l'écran indique un symbole de pile (fig. 12).
- ▶ Le voyant de charge bloc-pile s'allume en vert lorsque le bloc-pile est entièrement chargé.
 - Pour la première charge ou au bout d'une période prolongée sans utilisation, éteignez l'unité parents et laissez-la se charger au moins 4 heures d'affilée.
 - Une charge normale prend 3,5 heures, mais elle peut durer plus longtemps si l'unité parents est allumée au cours de la charge. Pour réduire la durée de charge, éteignez-la.
 - Lorsque le bloc-pile est entièrement chargé, l'unité parents peut être utilisée sans fil pendant au moins 8 heures si le mode d'activation automatique de l'écran est activé. Si l'écran est allumé continuellement, l'unité parents peut être utilisée sans fil pendant environ 6 heures.

Remarque : Après la première charge, l'unité parents a une autonomie inférieure à 6 heures. Le bloc-pile rechargeable n'atteint sa pleine capacité qu'au bout de 4 cycles de charge et décharge.

Remarque : Le bloc-pile se décharge graduellement, même lorsque l'unité parents est éteinte.

Utilisation de l'appareil

N'utilisez le moniteur vidéo que pour l'utilisation prévue à la maison, comme il est décrit dans ce mode d'emploi.

- 1** Placez l'unité parents et l'unité bébé dans la même pièce pour tester la liaison radio (fig. 13). Placez l'unité bébé à au moins 1 mètre (3 pieds) de l'unité parents.
- 2** Placez l'interrupteur marche/arrêt de l'unité bébé en position de mise en marche. (fig. 14)
 - ▶ Le voyant d'alimentation vert s'allume. (fig. 15)

Remarque : Le voyant d'alimentation est toujours vert, même en l'absence d'une liaison avec l'unité parents.

- 3** Pour mettre en marche l'unité parents, faites tourner la molette de réglage du volume vers la position de mise en marche, jusqu'au niveau de volume désiré. (fig. 16)
 - ▶ Le voyant d'alimentation/de charge s'allume. Si l'unité parents est en cours de recharge, ce voyant est bleu. Lorsque l'unité parents est entièrement chargée, le voyant devient vert.

Remarque : Le voyant d'alimentation/de charge est toujours allumé, même lorsqu'il n'y a aucune liaison à l'unité bébé.

- ▶ L'écran s'allume et le symbole de pile y apparaît (fig. 17).
- ▶ Le voyant LINK clignote en rouge pour indiquer que l'unité parents recherche une liaison à l'unité bébé. (fig. 18)
- ▶ Lorsque la liaison est établie entre les unités bébé et parents, le voyant LINK de l'unité parents reste allumé en vert. Le bébé apparaît à l'écran. (fig. 19)

Remarque : Si aucune liaison ne peut être établie, le voyant LINK de l'unité parents clignote en rouge, l'unité parents émet un signal sonore et le message «HORS DE PORTÉE» apparaît à l'écran. (fig. 20)

Emplacement du moniteur pour bébés

Gardez l'unité bébé hors de la portée du bébé. Ne la placez jamais dans le lit ou le parc du bébé et ne la fixez jamais sur ces meubles.

Remarque : Si vous utilisez un réseau Wi-Fi, un four à micro-ondes ou un système DECT et que des interférences perturbent l'unité parents ou l'unité bébé, déplacez l'unité jusqu'à ce que cessent les interférences.

- 1** Placez l'unité bébé à au moins 1 mètre (3 pieds) du bébé, jusqu'à un maximum de 1,5 mètre (5 pieds) (fig. 21).
- 2** Placez le socle de recharge de l'unité bébé sur une surface stable, de niveau et horizontale.

Conseil : Placez l'unité bébé à un niveau supérieur afin d'avoir une bonne vue générale du lit ou du parc du bébé.

- 3** Placez l'unité bébé sur son socle et ajustez-en la position de manière à obtenir une vue optimale de votre bébé (fig. 22).

Ne placez pas l'unité bébé avec le microphone pointant vers le bas. Si le microphone est bloqué par la base, l'unité bébé ne peut pas bien capter les sons.

- 4** Placez l'unité parents à portée de l'unité bébé. Veillez à maintenir une distance minimale de 1 mètre (3 pieds) entre les deux unités afin d'éviter un retour acoustique (fig. 23).

Pour un complément d'informations sur la portée, voir la section «Portée de transmission» ci-dessous.

Portée de transmission

La portée de transmission du moniteur pour bébés est de 150 mètres (490 pieds) à l'extérieur et peut varier en fonction des conditions et des obstacles.

Matériaux secs	Épaisseur	Diminution de portée
Bois, plâtre, carton, verre (sans métal, fils ni plomb)	< 30 cm (12 po)	0-10 %
Brique, contreplaqué	< 30 cm (12 po)	5-35 %
Béton armé	< 30 cm (12 po)	30-100 %
Grilles ou barres de métal	< 1 cm (0,4 po)	90-100 %
Feuilles de métal ou d'aluminium	< 1 cm (0,4 po)	100 %

Si les matériaux sont humides ou mouillés, la perte de portée peut atteindre 100 %.

Caractéristiques

Réglage du volume

Vous pouvez régler le volume du haut-parleur de l'unité parents au niveau désiré.

- 1** Tournez la molette vers le haut ou le bas pour régler le volume. (fig. 16)

Remarque : Plus le volume est élevé, plus l'unité parents consomme d'énergie.

Réglage de la luminosité de l'écran

Vous pouvez régler la luminosité de l'écran de l'unité parents au niveau désiré.

- 1** Pour ce faire, appuyez sur les boutons de réglage de la luminosité sur l'unité parents. (fig. 24)

Remarque : Plus la luminosité est élevée, plus l'unité parents consomme d'énergie.

Témoins de niveau sonore

L'unité parents surveille en permanence le niveau sonore de la pièce où se trouve le bébé afin de signaler toute activité. Quand bébé pleure, les voyants verts de niveau sonore s'allument sur l'unité parents.

- Tant que l'unité bébé ne détecte pas de son, tous les voyants de niveau sonore de l'unité parents sont éteints.
- Lorsque l'unité bébé détecte un son, un ou plusieurs des voyants de niveau sonore de l'unité parents s'allument. Le nombre de voyants allumés est proportionnel au niveau de bruit capté par l'unité bébé. Les voyants de niveau sonore s'allument également lorsque le volume de l'unité

parents est réglé à un niveau faible ou lorsque le mode d'activation automatique de l'écran est activé (voir la section «Activation automatique de l'écran» ci-dessous) (fig. 25).

Activation automatique de l'écran

L'unité parents surveille en permanence le niveau sonore de la pièce où se trouve le bébé. Lorsque le mode d'activation automatique de l'écran est activé, l'écran ne s'active que lorsque l'unité bébé capte un son. Lorsqu'aucun son n'est capté, l'écran est désactivé pour économiser de l'électricité.

- 1** Pour activer le mode d'activation automatique de l'écran, appuyez sur le bouton d'activation automatique de l'écran situé sur l'unité parents. (fig. 26)
 - ▶ Le voyant d'activation automatique de l'écran de l'unité parents s'allume (fig. 27).
 - ▶ Lorsque l'unité bébé capte un son, l'écran de l'unité parents s'active automatiquement pour afficher le bébé. Lorsqu'aucun son n'est capté pendant 30 secondes, l'écran s'éteint.
- 2** Pour désactiver le mode d'activation automatique de l'écran, appuyez de nouveau sur le bouton d'activation automatique de l'écran de l'unité parents.

Veilleuses

- 1** Appuyez sur le bouton de veilleuse de l'unité bébé pour allumer les veilleuses. (fig. 28)
 - ▶ Les veilleuses de l'unité bébé s'allument. (fig. 29)
- 2** Appuyez de nouveau sur le bouton de veilleuse pour éteindre les veilleuses.

Conseil : Éteignez les veilleuses lorsque l'unité bébé fonctionne sur piles non rechargeables afin d'économiser de l'énergie.

Fonction Berceuse

Remarque : Lorsque l'unité bébé joue une berceuse, elle consomme plus d'électricité.

- 1** Appuyez sur le bouton de lecture/d'arrêt pour démarrer la berceuse (fig. 30).
 - ▶ Cette dernière se met à jouer sur l'unité bébé et se répète continuellement.
- 2** Pour arrêter la berceuse, appuyez de nouveau sur le bouton de lecture/d'arrêt de l'unité parents.
- 3** Pour sélectionner une berceuse alors qu'une autre est en cours de lecture, procédez comme suit :
 - Appuyez sur le bouton Berceuse suivante de l'unité parents. (fig. 31)
 - Si vous désirez une autre berceuse, appuyez de nouveau sur le bouton Berceuse suivante de l'unité parents.

Alarme d'unité hors de portée

Lorsque l'unité parents est hors de portée de l'unité bébé, l'unité parents émet un signal sonore et le message «Hors de portée» apparaît sur l'écran vidéo. Le voyant LINK de l'unité parents clignote alors en rouge.

Remarque : Le message «Hors de portée» apparaît également sur l'écran de l'unité parents lorsque l'unité bébé est éteinte.

Vision nocturne

La caméra est dotée de lampes infrarouges qui vous permettent de voir clairement votre bébé, même lorsque la pièce est sombre. Lorsque l'objectif détecte de faibles niveaux d'éclairage, les lampes infrarouges s'activent automatiquement. Placez l'unité bébé à une distance de 1 à 1,5 mètre (de 3 à 5 pieds) du bébé pour obtenir une vue nette du bébé.

Pince à ceinture/socle de recharge

Si le bloc-pile rechargeable de l'unité parents est suffisamment chargé, vous pouvez vous déplacer chez vous ou à l'extérieur avec l'unité fixée à la ceinture ou à la taille à l'aide de la pince de ceinture. Cela vous permet de surveiller votre bébé tout en vaquant à vos occupations.

Nettoyage et entretien

Ne plongez jamais l'unité parents ou l'unité bébé dans l'eau et ne les passez pas sous le robinet pour les nettoyer.

N'utilisez pas de détergents liquides ou en vaporisateur.

1 Éteignez l'unité bébé et l'unité parents et débranchez-les de la prise électrique.

2 Nettoyez les unités parents et bébé à l'aide d'un chiffon humide.

Remarque : La présence d'empreintes digitales ou de poussière sur l'objectif de l'unité bébé peut avoir une incidence sur le rendement de la caméra. Évitez de toucher à l'objectif avec vos doigts.

Assurez-vous que les unités bébé et parents sont sèches avant de les brancher de nouveau sur les prises électriques.

3 Nettoyez les adaptateurs avec un chiffon sec.

Entreposage

- Lorsque vous n'utilisez pas le moniteur pour bébés pendant une période prolongée, retirez les piles non rechargeables de l'unité bébé et le bloc-pile rechargeable de l'unité parents. Rangez l'unité parents, l'unité bébé et les adaptateurs dans un endroit frais et sec.
- N'enroulez pas les cordons d'alimentation autour des moniteurs lorsque vous les rangez. Rangez les cordons dans un endroit sûr, où ils ne pourront pas être coupés ni endommagés.

Remplacement

Unité bébé

Piles

Remplacez uniquement les piles non rechargeables de l'unité bébé par quatre piles AAA R6 de 1,5 V.

Remarque : Nous vous recommandons d'utiliser des piles non rechargeables Philips ou des piles de type équivalent.

Adaptateur

Ne remplacez l'adaptateur de l'unité bébé que par un adaptateur de même type. Pour obtenir de l'aide, consultez le site Web www.philips.com/AVENT ou composez le 1-800-54-AVENT (1-800-542-8368).

Unité parents

Piles

Ne remplacez le bloc-pile SCD600 Li-ion de l'unité parents que par un bloc-pile de même type. Pour obtenir de l'aide, consultez le site Web www.philips.com/AVENT ou composez le 1-800-54-AVENT (1-800-542-8368).

Adaptateur

Ne remplacez l'adaptateur du chargeur de l'unité parents que par un adaptateur de même type. Pour obtenir de l'aide, consultez le site Web www.philips.com/AVENT ou composez le 1-800-54-AVENT (1-800-542-8368).

Aide

Pour obtenir de l'aide, consultez le site Web www.philips.com/AVENT ou composez le 1-800-54-AVENT (1-800-542-8368).

Environnement

- Mettez les piles au rebut conformément aux normes en vigueur. Ne les mettez pas dans un incinérateur; si elles sont surchauffées, elles pourraient exploser. Ne les enveloppez pas dans du papier métallique ou d'aluminium, mais plutôt dans du papier journal avant de les mettre au rebut (fig. 32).
- Nous vous suggérons de communiquer avec les responsables de votre ville pour connaître le ou les sites où vous pouvez laisser vos piles.

Garantie

GARANTIE COMPLÈTE DE DEUX ANS

Philips Electronics North America Corporation (É.-U.) et Philips Electronics Ltd (CANADA) garantissent chaque nouveau produit Philips AVENT, modèle SCD600, contre les défauts de matériaux et de fabrication pour une période de deux ans à partir de la date d'achat et acceptent de réparer ou de remplacer sans frais tout produit défectueux. **IMPORTANT** : Cette garantie ne couvre pas les dommages causés par un accident, une mauvaise utilisation ou un usage abusif, un manque d'entretien ou un ajout d'accessoires non fournis avec le produit. **PHILIPS NE POURRA EN AUCUN CAS ÊTRE TENUÉ RESPONSABLE DE DOMMAGES PARTICULIERS, ACCESSOIRES OU INDIRECTS.** Pour obtenir du service dans le cadre de la garantie, appelez simplement le numéro sans frais suivant : 1-800-54-AVENT (1-800-542-8368).

Foire aux questions

Cette rubrique énumère les questions les plus fréquentes au sujet de cet appareil. Si vous ne trouvez pas la réponse à votre question ici, visitez le site Web www.philips.com/AVENT ou composez le 1-800-54-AVENT (1-800-542-8368) pour obtenir de l'aide.

Question	Réponse
Pourquoi les voyants d'alimentation des unités bébé et parents ne s'allument-ils pas lorsque je les mets en marche?	Le bloc-pile rechargeable de l'unité parents est peut-être déchargé et celle-ci n'est pas branchée sur une prise de courant. Insérez la fiche dans l'unité parents et branchez l'adaptateur sur une prise murale. Faites ensuite tourner la molette de réglage du volume en direction de mise en marche pour mettre sous tension l'unité parents et établir la liaison avec l'unité bébé.
	L'unité bébé n'est peut-être pas branchée sur une prise de courant et les piles non rechargeables de l'unité bébé sont peut-être déchargées ou il n'y a aucune pile dans l'unité. Insérez des piles non rechargeables neuves ou branchez l'unité bébé sur une prise électrique. Ensuite, appuyez sur le bouton de marche/d'arrêt pour mettre en marche l'unité bébé et établir la liaison avec l'unité parents.
Pourquoi le voyant LINK de l'unité parents clignote-t-il en rouge?	L'unité bébé est hors de portée de l'unité parents. Rapprochez l'unité parents de l'unité bébé.
	L'unité bébé est éteinte. Allumez l'unité bébé.
Pourquoi le voyant d'alimentation et de charge de l'unité parents clignote-t-il en vert?	Le bloc-pile rechargeable de l'unité parents est presque déchargé. Rechargez-le (voir la rubrique «Avant l'utilisation»).
Pourquoi l'unité parents émet-elle un signal sonore?	Si l'unité parents émet un signal sonore pendant que le voyant LINK reste allumé en rouge, cela signifie que la liaison avec l'unité bébé est perdue. Rapprochez l'unité parents de l'unité bébé.
	L'unité bébé pourrait s'être éteinte. Si tel est le cas, rallumez-la.
Pourquoi le moniteur vidéo émet-il un son aigu?	Les unités sont peut-être trop rapprochées. Assurez-vous que l'unité parents et l'unité bébé sont à au moins 1 mètre (3 pieds) l'une de l'autre.
	Le volume de l'unité parents est peut-être trop élevé. Baissez-le.
Pourquoi est-ce que je n'entends pas de sons ou mon bébé lorsqu'il pleure?	Le volume de l'unité parents est peut-être trop bas ou éteint. Augmentez le volume de l'unité au moyen de la molette de réglage du volume.
	Vous avez peut-être activé le mode d'activation automatique de l'écran. Si ce mode est activé, l'écran ne s'allume que lorsque l'unité bébé capte un son. Tant qu'aucun son n'est capté, l'écran demeure éteint pour économiser de l'énergie.
Pourquoi l'unité parents émet-elle d'autres bruits que les sons émis par mon bébé?	L'unité bébé capte tous les sons dans la pièce où elle est installée, et pas uniquement ceux du bébé. Rapprochez l'unité bébé du bébé, en laissant au moins 1 mètre (3 pieds) entre les deux.

Question	Réponse
<p>Pourquoi les piles non rechargeables de l'unité bébé s'épuisent-elles rapidement?</p>	<p>Vous avez peut-être allumé les veilleuses. Si vous souhaitez utiliser les veilleuses, il est conseillé de brancher l'unité bébé sur une prise de courant.</p>
	<p>Vous avez peut-être activé les berceuses. L'unité bébé consomme beaucoup d'énergie lorsqu'elle joue une berceuse. Si vous souhaitez utiliser cette fonction, il est conseillé de brancher l'unité bébé sur une prise de courant.</p>
<p>Pourquoi la durée de charge de l'unité parents dépasse-t-elle les 3,5 heures?</p>	<p>L'unité parents est peut-être restée allumée pendant la charge. Éteignez-la pendant la charge.</p>
<p>La portée nominale du moniteur est de 150 mètres (490 pieds). Pourquoi mon moniteur ne fonctionne-t-il qu'à une distance bien plus courte?</p>	<p>La portée indiquée n'est valable qu'en plein air, à l'extérieur. Dans une maison, cette portée est limitée par le nombre et le type de murs et/ou de plafonds se trouvant entre les unités bébé et parents.</p>
<p>Pourquoi ne puis-je établir une liaison? Pourquoi la liaison est-elle coupée de temps à autre? Pourquoi les sons sont-ils interrompus?</p>	<p>L'unité parents et l'unité bébé sont probablement à la limite de la portée de fonctionnement ou d'autres appareils sans fil 2,4 GHz causent des interférences. Placez les unités ailleurs, rapprochez-les ou éteignez les autres appareils sans fil 2,4 GHz. Notez qu'il faut environ 5 secondes pour établir une liaison entre les deux unités.</p>
<p>Que se passe-t-il durant une panne d'électricité?</p>	<p>Si l'unité parents est suffisamment chargée, elle continue de fonctionner lors d'une panne de courant. Si l'unité bébé est équipée de piles, elle continue également à fonctionner pendant une panne de courant.</p>
<p>La durée de fonctionnement de l'unité parents est nominale d'au moins 6 heures. Pourquoi celle de mon unité parents est-elle plus courte?</p>	<p>Après la première charge, l'unité parents a une autonomie inférieure car le bloc-pile n'a pas encore atteint sa pleine capacité, ce qui sera le cas après 4 cycles de charge et décharge. Par la suite, l'autonomie est de 6 heures si le mode d'activation automatique de l'écran est désactivé et de 8 heures s'il est activé.</p>
	<p>L'unité parents consomme beaucoup d'énergie lorsque l'écran est continuellement allumé. Utilisez le mode d'activation automatique de l'écran pour accroître l'autonomie (voir la section «Activation automatique de l'écran» de la rubrique «Caractéristiques»).</p>
	<p>Le volume de l'unité bébé est peut-être trop élevé, ce qui augmente la consommation d'énergie. Réduisez le volume de l'unité bébé.</p>

Question	Réponse
Pourquoi y a-t-il des interférences sur l'unité parents?	Des interférences peuvent se produire lorsque l'unité parents est hors de la portée de l'unité bébé. Elles peuvent également se produire en présence d'un nombre trop élevé de murs ou de plafonds entre les unités bébé et parents ou lorsque d'autres appareils sans fil 2,4 GHz sont en marche (par ex., four à micro-ondes, connexion Internet). Déplacez l'unité parents, rapprochez-la de l'unité bébé ou éteignez les autres appareils sans fil.
Pourquoi l'unité parents émet-elle un bourdonnement?	Des interférences peuvent se produire lorsque l'unité parents est hors de la portée de l'unité bébé. Elles peuvent également se produire en présence d'un nombre trop élevé de murs ou de plafonds entre les unités bébé et parents ou lorsque d'autres appareils sans fil 2,4 GHz sont en marche (par ex., four à micro-ondes, connexion Internet). Déplacez l'unité parents, rapprochez-la de l'unité bébé ou éteignez les autres appareils sans fil.
	Il faut peut-être recharger le bloc-pile rechargeable de l'unité parents.
Pourquoi l'écran vidéo scintille-t-il?	Des interférences peuvent se produire lorsque l'unité parents est hors de la portée de l'unité bébé. Elles peuvent également se produire en présence d'un nombre trop élevé de murs ou de plafonds entre les unités bébé et parents ou lorsque d'autres appareils sans fil 2,4 GHz sont en marche (par ex., four à micro-ondes, connexion Internet). Déplacez l'unité parents, rapprochez-la de l'unité bébé ou éteignez les autres appareils sans fil.
	Il faut peut-être recharger le bloc-pile rechargeable de l'unité parents.
Pourquoi n'y a-t-il pas d'image à l'écran lorsque le voyant d'alimentation est allumé?	L'unité parents est peut-être en mode d'activation automatique de l'écran. Appuyez de nouveau sur le bouton de ce mode pour allumer l'écran vidéo.
Pourquoi l'image de l'écran est-elle floue?	La luminosité de l'écran est peut-être trop faible. Augmentez-la (voir la rubrique «Caractéristiques»).
Pourquoi l'unité parents ne fonctionne-t-elle pas en mode d'activation automatique de l'écran?	La distance entre le bébé et l'unité bébé est peut-être trop grande. Assurez-vous que l'unité bébé est placée de 1 à 1,5 mètre (de 3 à 5 pieds) du bébé.
Pourquoi l'image de l'écran vidéo est-elle floue en mode vision nocturne?	La distance entre le bébé et l'unité bébé est peut-être trop grande. Assurez-vous que l'unité bébé est placée de 1 à 1,5 mètre (de 3 à 5 pieds) du bébé.
Pourquoi le symbole de pile n'apparaît-il pas sur l'écran de l'unité parents lorsque je recharge cette dernière?	Il est possible que le symbole de pile n'apparaisse qu'après quelques minutes sur l'écran de l'unité parents lorsque vous chargez celle-ci pour la première fois ou après une longue période d'inutilisation.

Question

Pourquoi l'unité parents ne se recharge-t-elle pas lorsqu'elle est branchée sur une prise de courant?

Réponse

Le bloc-pile rechargeable a peut-être atteint la fin de sa durée de vie. Remplacez-le.

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

Es posible que parte de la información que se indica a continuación no se aplique a su producto específico. No obstante, cuando se utiliza un monitor para bebés es preciso observar las siguientes precauciones de seguridad básicas para reducir riesgos de incendio, descargas eléctricas y accidentes:

- 1 Lea estas instrucciones.
- 2 Guarde estas instrucciones.
- 3 Preste atención a las advertencias.
- 4 Siga todas las instrucciones.
- 5 No utilice este equipo cerca del agua.
- 6 Secar sólo con un paño seco.
- 7 No obstruya ningún orificio de ventilación. Para instalar, siga las instrucciones de fábrica.
- 8 No instale cerca de fuentes de calor, como radiadores, estufas u otros sistemas (incluso amplificadores) que irradian calor.
- 9 Utilice el conector polarizado o con conexión a tierra de conformidad con las normas de seguridad. Los conectores polarizados tienen dos conductores, uno más ancho que el otro. Los conectores con conexión a tierra tienen 2 conductores y una tercera terminal de contacto con conexión a tierra. El conductor blanco, o la tercera terminal, se incluye por razones de seguridad. Si el conector suministrado no es el adecuado consulte con un electricista para reemplazar la toma obsoleta.
- 10 Evite pisar el cable o apretarlo, en particular en la zona donde se encuentran los conectores y en el punto de salida del equipo.
- 11 Utilice sólo los accesorios que se especifican en fábrica.
- 12 Desconecte el dispositivo durante tormentas eléctricas o cuando no lo utilice por un período prolongado.
- 13 Todas las reparaciones deberán ser realizadas por personal calificado y deberán efectuarse cuando el aparato haya sufrido daños como, por ejemplo, averías en el cable de alimentación o el conector; derrame de líquidos o golpes, exposición a lluvias o humedad, fallas en el funcionamiento o caídas. Para solicitar asistencia, visite nuestro sitio web www.philips.com/AVENT o comuníquese al 1-800-54-AVENT (1-800-542-8368).
- 14 Si bien el monitor para bebés es un dispositivo útil, en ningún caso sustituye la supervisión adecuada y responsable de un adulto, y no debe utilizarse con ese fin.
- 15 Utilice este equipo únicamente de conformidad con el uso que se describe en el presente manual.
- 16 Desenchufe el aparato de la toma de pared antes de limpiarlo. No utilice productos de limpieza líquidos ni aerosoles.
- 17 Los aparatos no deben utilizarse en bañeras, duchas o piscinas, dado que su inmersión puede ocasionar una descarga eléctrica.
- 18 No coloque sobre el equipo ningún objeto que contenga líquidos, por ejemplo jarrones, para evitar el contacto con filtraciones de agua y salpicaduras.
- 19 Conecte este producto únicamente al tipo de fuente de alimentación que se indica en la placa de especificaciones de los adaptadores (A10, B5). Si tiene dudas respecto del tipo de suministro eléctrico de su hogar, comuníquese con su distribuidor o con la compañía de suministro eléctrico local.
- 20 Para evitar incendios y descargas eléctricas, no sobrecargue las tomas de pared ni los cables de extensión.

- 21 No introduzca objetos de ningún tipo a través de las ranuras de la cubierta, pues podrían hacer contacto con puntos de voltaje peligrosos o provocar cortocircuitos, con riesgo de incendio o descarga eléctrica. No derrame ningún tipo de líquidos sobre el producto.
- 22 Para reducir el riesgo de descargas eléctricas, no retire ninguna pieza del aparato. Si desea obtener asistencia, visite nuestro sitio web o llame al 1-800-54-AVENT (1-800-542-8368). No abra ni retire ninguna cubierta (con excepción de la tapa del compartimiento para las baterías) para evitar la exposición a voltajes peligrosos u otros riesgos. El montaje incorrecto puede provocar descargas eléctricas durante el uso.
- 23 Para evitar una estrangulación con el cable, no coloque el monitor al alcance de los niños. No utilice con cables de extensión.
- 24 No coloque sobre el equipo objetos que puedan dañar el sistema (por ejemplo, objetos que contengan líquidos o velas encendidas).

Si su producto funciona con baterías, deberá tener en cuenta las siguientes medidas de seguridad adicionales:

- 1 Utilice sólo el tipo y tamaño de baterías que se especifican en el manual del usuario.
- 2 No arroje las baterías al fuego, pues pueden explotar. Siga las instrucciones para desechar las baterías.
- 3 Tenga cuidado cuando manipule las baterías. El contacto con materiales conductores, como anillos, pulseras y llaves puede causar un cortocircuito. La sobrecarga, cortocircuito, daño o incineración de las baterías puede causar uno o más de los siguientes daños: liberación de materiales tóxicos, liberación de hidrógeno y oxígeno, aumento de la temperatura en la superficie.
- 4 No intente recargar las baterías incluidas o recomendadas para el producto, pues pueden liberar electrolitos corrosivos o explotar.
- 5 No intente calentar las baterías incluidas o recomendadas para el producto con el fin de alargar su vida útil. Podría producirse una fuga repentina de electrolitos y causar quemaduras o irritaciones en los ojos y en la piel.
- 6 Cuando sea necesario, deberá reemplazar las baterías por otras idénticas del mismo fabricante. Si hay que sustituir una batería que está conectada con otras baterías en serie, se recomienda sustituir todas al mismo tiempo.
- 7 No coloque las baterías al revés, pues pueden cargarse y ocasionar fugas o explosiones.
- 8 Quite las baterías del producto si sabe que no lo utilizará durante más de 30 días. De lo contrario, podrían producirse fugas y daños en el producto.
- 9 Deshágase de las baterías agotadas lo antes posible, pues son más propensas a originar fugas dentro del producto. Utilice los guantes protectores para sustituir de inmediato las baterías que ocasionen fugas o estén dañadas.
- 10 No almacene el producto ni las baterías suministradas en áreas de altas temperaturas. Si almacena las baterías en el congelador o el refrigerador para extender su autonomía, protéjalas de la condensación durante el almacenamiento y el descongelamiento. Luego del almacenamiento en frío, recuerde estabilizar las baterías a temperatura ambiente antes de utilizarlas.
- 11 Si su producto funciona con baterías recargables, cárguelas de acuerdo con las instrucciones y advertencias mencionadas en el manual del usuario.
- 12 Existe riesgo de explosión si las baterías se sustituyen por otras de tipo incorrecto. Para la **unidad para padres** utilice siempre el paquete de baterías **recargables** de iones de litio SCD600, como las que vienen incluidas con el aparato.

CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES

- **ADVERTENCIA: EL SÍMBOLO DE LA FIGURA 1 INDICA QUE EXISTE RIESGO DE EXPLOSIÓN EN LAS BATERÍAS Y DE GRAVES DAÑOS EN EL MONITOR DEL BEBÉ SI SE UTILIZA UN TIPO DE BATERÍA O ADAPTADOR INADECUADO (Fig. 1).**
- **PARA PROTEGER LA SEGURIDAD DE SU GRUPO FAMILIAR, EL SÍMBOLO DE LA FIGURA 2 INDICA QUE EL MATERIAL SIN AISLAMIENTO QUE CONTIENE EL PRODUCTO PUEDE CAUSAR DESCARGAS ELÉCTRICAS, SALVO EN EL COMPARTIMIENTO DE LAS BATERÍAS. PARA EVITAR ELECTROCUTARSE, NO ABRA LA CUBIERTA DE LA UNIDAD DEL BEBÉ NI DE LA UNIDAD PARA PADRES (Fig. 2).**

Adaptador para la unidad del bebé:

- Entrada: 100-240 VCA 50/60Hz
- Salida: 6,0VCC 0,8A
- Adaptador n.º OH-1048A0600800U1

Adaptador de la unidad para padres:

- Entrada: 100-240 VCA 50/60Hz
- Salida: 6,0VCC 0,8A
- Adaptador n.º OH-1048A0600800U1

Asegúrese de que la toma de corriente se encuentre cerca del equipo y sea de fácil acceso.

En la unidad del bebé utilice sólo baterías alcalinas AAA de 1,5V (no incluidas).

En la unidad para padres utilice únicamente el paquete de baterías recargables de iones de litio SCD600, como las suministradas con el aparato.

Deseche las baterías agotadas tal como se indica en las instrucciones.

Información sobre cumplimiento

El número de identificación de FCC está ubicado en la parte inferior de la cubierta de la unidad para padres y en el compartimiento de las baterías de la unidad para el bebé.

El término "IC" que figura antes del número de certificación significa que el producto cumple con las especificaciones técnicas de Industry Canada para ciertas radiocomunicaciones y requisitos operativos. Este dispositivo cumple con el apartado 15 de las normas de FCC y RSS-210 de Industry Canada. El funcionamiento queda sujeto a las siguientes condiciones: (1) el dispositivo no debe ocasionar interferencias dañinas y (2) debe soportar la recepción de interferencias, incluso las que originen un funcionamiento indeseado.

Interferencias de radio

Este equipo ha sido sometido a pruebas y cumple con los límites establecidos para los dispositivos digitales Clase B, de conformidad con el apartado 15 de las normas de FCC e ICES-003 de Industry Canada. Estos límites tienen por objeto proporcionar un nivel razonable de protección contra las interferencias nocivas en instalaciones residenciales. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia. Por ende, debe ser instalado y utilizado según las instrucciones para evitar interferencias nocivas en las radiocomunicaciones. Sin embargo, es imposible garantizar que no se producirán interferencias durante la instalación. Si el equipo origina interferencias nocivas en la señal de radio o televisión, lo que puede determinarse al encenderlo y apagarlo, el usuario podrá realizar uno o más de los siguientes procedimientos para resolver el problema:

- Reorientar o cambiar de lugar la antena receptora.
- Aumentar la distancia entre el equipo y el aparato receptor.
- Conectar el equipo a una toma que se encuentre en un circuito distinto del correspondiente al receptor.

Declaración sobre la exposición a la radiación de radiofrecuencia

Este equipo cumple con las restricciones de FCC que establecen los límites de exposición a la radiación en entornos no controlados y debe instalarse y utilizarse a una distancia mínima de 20 centímetros entre la fuente de radiación y el cuerpo. El equipo ha sido sometido a pruebas para uso inalámbrico o portátil y cumple con las normas de exposición a la radiación de FCC, incluso cuando se utiliza con el sujetador para el cinturón o con la cinta para el cuello suministrados. El transmisor no debe colocarse junto a otra antena o transmisor ni debe ser utilizado complementariamente con estos elementos. Si se utilizan otros accesorios no se asegura el cumplimiento con las normas de FCC que establecen los límites de exposición a la radiación. Este equipo también cumple con las normas RSS-102 de Industry Canada respecto del Código de salud 6 canadiense que regula la exposición de seres humanos a campos de radiofrecuencia.

No intente reparar ni modificar este equipo.

Toda reparación o modificación realizada por el usuario puede anular la garantía y la conformidad del equipo. Las alteraciones o modificaciones que no cuenten con la expresa aprobación de Philips AVENT podrán anular la autorización de FCC para operar este equipo. Si desea obtener asistencia, visite nuestro sitio web www.philips.com/AVENT o llame al 1-800-54-AVENT (1-800-542-8368).

Introducción

Felicitaciones por su compra y bienvenido a Philips AVENT. Para disfrutar de los beneficios que le ofrece la asistencia de Philips AVENT, registre su producto en www.philips.com/welcome. El monitor para bebés con video de Philips AVENT le brinda asistencia las 24 horas y le permite ver a su bebé día y noche desde cualquier lugar de la casa. La última tecnología digital le garantiza un sonido claro y una imagen nítida del bebé para vigilarlo sin necesidad de entrar en su habitación ni molestarlo mientras duerme.

Información general (Fig. 3)

A Unidad para padres

- 1 Antena
- 2 Símbolo de intensidad de la señal
- 3 Presentación de video
- 4 Símbolo de canción de cuna
- 5 Luz de encendido / alimentación
- 6 Luz LINK
- 7 Luces de nivel de sonido
- 8 Altavoz
- 9 Toma para el conector del aparato
- 10 Adaptador
- 11 Batería recargable
- 12 Luz de activación de pantalla automática
- 13 Luz de canción de cuna
- 14 Rueda de volumen con posición de apagado
- 15 Botones de ajuste de brillo
- 16 Símbolo de la batería
- 17 Clavija pequeña
- 18 Clip para el cinturón / soporte
- 19 Tapa del compartimento de las baterías
- 20 Botón de activación de pantalla automática
- 21 Botón 'Next Lullaby' (siguiente canción de cuna)
- 22 Botón 'Lullaby play/stop' (reproducir / detener la canción de cuna)

B Unidad para el bebé

- 1** Antena
- 2** Luz de encendido
- 3** Lente
- 4** Soporte
- 5** Adaptador
- 6** Tapa del compartimento de baterías
- 7** Micrófono
- 8** Botón de luz nocturna
- 9** Luces nocturnas
- 10** Altavoz
- 11** Interruptor de encendido/apagado
- 12** Toma para el conector del aparato
- 13** Baterías no recargables (no incluidas)
- 14** Clavija pequeña

Importante

Lea atentamente este manual del usuario antes de usar el artefacto y consérvelo para futuras consultas.

- No sumerja ninguna pieza del monitor para bebés en agua u otros líquidos.
- Antes de enchufarlo, compruebe si el voltaje indicado en los adaptadores de la unidad del bebé y de la unidad para padres corresponde al de la red local.
- Utilice sólo los adaptadores suministrados para conectar la unidad del bebé y la unidad para padres a la red eléctrica.
- La toma de corriente debe estar cerca del dispositivo y ser de fácil acceso.
- Los adaptadores contienen un transformador. No sustituya los adaptadores por otros conectores para evitar accidentes.
- Si los adaptadores están dañados, sustitúyalos siempre por otros adaptadores originales para evitar riesgos. En el capítulo "Reemplazo" se indica cuáles son los tipos correctos.
- No utilice el monitor para bebés en lugares húmedos o cerca del agua.
- Evite que los niños jueguen con este aparato.
- Utilice y guarde el aparato a temperaturas de entre 10 °C (50 °F) y 35 °C (95 °F).
- Controle que ninguna de las unidades esté expuesta a temperaturas extremadamente bajas o altas o al contacto directo con la luz solar. No las coloque cerca de fuentes de calor.
- Siempre mantenga la unidad del bebé y el cable fuera del alcance del bebé (a 1 metro de distancia como mínimo).
- Nunca coloque ni arme la unidad del bebé en el interior de la cuna o área de juego.
- No cubra la unidad para padres ni la unidad del bebé con ningún objeto (por ejemplo, toallas o mantas).
- El alcance de funcionamiento del monitor para bebés con video es de 150 metros al aire libre, pero puede ser menor según el ambiente y otros factores de interferencia.
- La combinación de teléfonos inalámbricos, video inalámbrico, redes Wi-Fi, microondas o Bluetooth de 2,4 GHz puede ocasionar problemas de conexión. La conexión entre las unidades puede perderse durante algunos segundos o pueden producirse interferencias con otros dispositivos.
- Se recomienda utilizar la unidad para padres con el cable conectado a la red eléctrica para ahorrar energía. El monitor para bebés con video consume más energía que los monitores comunes (sin video).
- Si bien el monitor para bebés es un dispositivo útil, en ningún caso sustituye la supervisión adecuada y responsable de un adulto, y no debe utilizarse con ese fin.
- Este monitor no debe utilizarse con fines médicos y en ningún caso sustituye la supervisión adecuada y responsable de un adulto.

Preparación inicial

Unidad para el bebé

La unidad del bebé puede conectarse a la red eléctrica o utilizarse con baterías no recargables. Si la conecta a la red eléctrica, se recomienda utilizar baterías no recargables para garantizar una fuente de alimentación de reserva en caso de producirse un corte en el suministro eléctrico.

Funcionamiento con cable

1 Enchufe el conector de la unidad del bebé y conecte el adaptador a la toma de pared (Fig. 4).

Funcionamiento con baterías no recargables

La unidad del bebé funciona con 4 baterías R6 AAA de 1,5 V (no incluidas). Se recomienda utilizar baterías Philips RO6 PowerLife o un tipo equivalente.

No utilice baterías recargables, ya que la unidad para el bebé no tiene una función de carga.

Desenchufe la unidad del bebé. Cuando coloque las baterías no recargables asegúrese de que sus manos y la unidad estén secas.

1 Retire los tornillos de la tapa del compartimento de las baterías con un destornillador plano (Fig. 5).

2 Quite la tapa del compartimento de las baterías. (Fig. 6)

3 Coloque cuatro baterías no recargables (Fig. 7).

Nota: Verifique que los polos + y - de las baterías se encuentren en la posición correcta.

4 Vuelva a colocar la tapa.

5 Ajuste los tornillos con un destornillador plano.

Unidad para padres

Funcionamiento con baterías (baterías recargables)

Desenchufe la unidad para padres. Cuando coloque la batería recargable asegúrese de que sus manos y la unidad estén secas.

La unidad para padres incluye una batería recargable de iones de litio de 1050 mAh.

Cargue la unidad para padres antes de utilizarla por primera vez o cuando indique que la batería se está agotando (cuando el símbolo de batería descargada parpadea en la pantalla de video y la luz de la batería de la unidad para padres parpadea en verde).

Nota: Si la batería está completamente descargada, la unidad para padres se apaga automáticamente y pierde el contacto con la unidad del bebé.

1 Deslice la tapa del compartimento de la batería hacia abajo para quitarla (Fig. 8).

2 Coloque la batería recargable (Fig. 9).

Nota: Verifique que los polos + y - de la batería estén en la posición correcta.

3 Vuelva a colocar la tapa (Fig. 10).

4 Enchufe el conector del aparato a la unidad para padres y conecte el adaptador a la toma de pared (Fig. 11).

• La luz de la batería de la unidad para padres se ilumina en azul y en la pantalla de video aparece el símbolo de la batería (Fig. 12).

• Cuando la batería se ha cargado completamente, la luz cambia a color verde.

- Cuando cargue la unidad para padres por primera vez, o después de no haberla utilizado durante mucho tiempo, apáguela y cárguela durante al menos 4 horas seguidas.

- Normalmente el aparato demora 3 horas y media en cargarse, pero ese período podría prolongarse si la unidad para padres está encendida durante la carga. Para reducir el tiempo de carga, apague la unidad durante el proceso.
- Cuando las baterías estén completamente cargadas, podrá utilizar la unidad para padres de forma inalámbrica durante al menos 8 horas si está en el modo de activación de pantalla automática. Si el video está activado de forma continua, la unidad para padres puede utilizarse de forma inalámbrica durante aproximadamente 6 horas.

Nota: Cuando cargue por primera vez la unidad para padres, el tiempo de funcionamiento será inferior a las 6 horas. La batería recargable alcanza su capacidad total tras haberla cargado y descargado al menos cuatro veces.

Nota: La batería se descarga de forma gradual, incluso cuando la unidad para padres está apagada.

Uso del dispositivo

Utilice el monitor para bebés con video para uso doméstico tal como se describe en este manual.

- 1** Coloque la unidad para padres y la unidad para el bebé en la misma habitación para probar la conexión (Fig. 13).

Coloque la unidad del bebé a una distancia mínima de 1 metro de la unidad para padres.

- 2** Coloque el interruptor ON/OFF (encendido / apagado) de la unidad del bebé en la posición ON (encendido). (Fig. 14)

- La luz verde de encendido se iluminará. (Fig. 15)

Nota: La luz de encendido se ilumina siempre en color verde, aunque no haya conexión con la unidad para padres.

- 3** Para encender la unidad para padres, gire la rueda de volumen en la dirección "ON" hasta alcanzar el nivel de volumen deseado. (Fig. 16)

- La luz de encendido / alimentación se iluminará. Si la unidad para padres se está cargando, la luz de ser será de color azul. Cuando esté completamente cargada, cambiará a color verde.

Nota: La luz de encendido / alimentación siempre se enciende, incluso cuando no hay conexión con la unidad del bebé.

- La pantalla de video se enciende y aparece el símbolo de la batería (Fig. 17).
- La luz de conexión (LINK) parpadea en rojo para indicar que la unidad para padres está intentando establecer conexión con la unidad del bebé. (Fig. 18)
- La luz de conexión (LINK) de la unidad para padres cambia a color verde y queda encendida de forma continua cuando se ha establecido una conexión con la unidad del bebé. A continuación, podrá verse al bebé en la pantalla de video. (Fig. 19)

Nota: Si no puede establecerse ninguna conexión, la luz de conexión (LINK) de la unidad para padres parpadeará en rojo, emitirá un sonido y en la pantalla aparecerá el mensaje "OUT OF RANGE" (fuera de alcance). (Fig. 20)

Ubicación del monitor para bebés

Siempre mantenga la unidad del bebé fuera del alcance del bebé. No la coloque ni la arme en el interior de la cuna o del área de juego.

Nota: Si utiliza una red Wi-Fi, un horno microondas o un sistema DECT y se producen interferencias en alguna de las unidades, aleje la unidad para padres hasta que no haya más interferencias.

- 1** Coloque la unidad del bebé a una distancia mínima de 1 metro del bebé, pero que no supere 1 metro y medio (Fig. 21).

2 Coloque el soporte de la unidad del bebé en una superficie estable, plana y horizontal.

Sugerencia: Coloque la unidad del bebé en una superficie elevada para tener buena visibilidad de la cuna o el área de juego.

3 Coloque la unidad del bebé sobre el soporte y ajuste la posición para garantizar una mejor visibilidad del bebé (Fig. 22).

No coloque la unidad del bebé con el micrófono hacia abajo. Cuando el micrófono se encuentra bloqueado por la base la unidad del bebé, no capta bien los sonidos.

4 Coloque la unidad para padres dentro del radio de alcance de la unidad del bebé. Verifique que exista una distancia mínima de 1 metro entre ambas unidades para evitar acoplamiento (Fig. 23).

Si desea obtener más información sobre el radio de alcance del monitor, consulte la sección "Radio de alcance".

Radio de alcance

El alcance de funcionamiento del monitor para bebés con video es de 150 metros al aire libre. Según el entorno y otros factores de interferencia, este alcance puede ser menor:

Materiales secos	Grosor del material	Pérdida de alcance
Madera, yeso, cartón, cristal (sin metal, cables o plomo)	< 30 cm	0 - 10%
Ladrillo, madera laminada	< 30 cm	5 - 35%
Hormigón armado	< 30 cm	30 - 100%
Rejas o barras metálicas	< 1 cm	90 - 100%
Láminas de metal o aluminio	< 1 cm	>100

En el caso de materiales húmedos, la pérdida de alcance puede alcanzar el 100%.

Características

Ajuste de volumen del altavoz

Puede ajustar el volumen del altavoz de la unidad para padres al nivel que desee.

1 Mueva la rueda del control del volumen hacia arriba o abajo para ajustar al volumen. (Fig. 16)

Nota: Si el ajuste de volumen es muy alto, la unidad para padres consumirá más energía.

Ajuste del brillo de la pantalla

Puede ajustar el brillo de la pantalla de la unidad para padres en el nivel que prefiera.

1 Pulse los botones de ajuste para regular el brillo de la pantalla de video. (Fig. 24)

Nota: Si el ajuste de brillo es muy alto, la unidad para padres consumirá más energía.

Luces de nivel de sonido

La unidad para padres controla constantemente el nivel de sonido de la habitación del bebé y las luces indican si hay actividad. Si el bebé llora, se encenderán las luces verdes.

- Mientras la unidad para el bebé no detecte ningún sonido, todas las luces de nivel de sonido de la unidad para padres permanecerán apagadas.
- Cuando la unidad del bebé capte un sonido, se iluminará una luz o más de la unidad para padres. La cantidad de luces que se enciendan dependerá del volumen del sonido que capte la unidad del bebé. Las luces también se iluminan cuando la unidad para padres está en un nivel de

sonido bajo o cuando el modo de activación de pantalla automática está activado (consulte la sección "Activación de pantalla automática") (Fig. 25).

Activación de pantalla automática

La unidad para padres controla continuamente el nivel de sonido de la habitación del bebé. Cuando la pantalla de video se encuentra en el modo de activación de pantalla automática, se enciende sólo cuando la unidad del bebé capta un sonido. De lo contrario, permanece apagada para ahorrar energía.

- 1** Para seleccionar el modo de activación de pantalla automática, pulse el botón de activación de la unidad para padres. (Fig. 26)
 - ▶ La luz de la unidad para padres se iluminará (Fig. 27).
 - ▶ Cuando la unidad del bebé detecte un sonido, la pantalla de video de la unidad para padres se encenderá automáticamente para mostrar al bebé. Si no se detecta ningún ruido durante 30 segundos, se apagará otra vez.
- 2** Para desactivar el modo de activación de pantalla automática, vuelva a pulsar el botón de la unidad para padres.

Luz de noche

- 1** Pulse el botón de luz de noche de la unidad del bebé para encenderla. (Fig. 28)
 - ▶ La luz de noche de la unidad del bebé se encenderá. (Fig. 29)
- 2** Vuelva a pulsar el botón de luz de noche para apagarla.

Sugerencia: Cuando utilice la unidad del bebé con baterías no recargables, apague la luz de noche para ahorrar energía.

Función de canciones de cuna

Nota: Cuando la unidad del bebé reproduce una canción de cuna consume más energía.

- 1** Pulse el botón play/stop (reproducir/detener) para iniciar la canción (Fig. 30).
 - ▶ Se iniciará la reproducción de la canción en la unidad del bebé y se repetirá continuamente.
- 2** Para detener la canción pulse nuevamente el botón play/stop (reproducir/detener) de la unidad para padres.
- 3** Para seleccionar otra canción cuando hay una que se está reproduciendo:
 - Pulse el botón 'next lullaby' (siguiente canción) en la unidad para padres. (Fig. 31)
 - Si desea escuchar una canción diferente, pulse nuevamente el botón 'next lullaby' de la unidad para padres.

Alerta de fuera de alcance

Cuando la unidad del bebé está fuera del alcance de la unidad para padres, emite un pitido una vez y en la pantalla aparece el mensaje 'Out of range' (fuera de alcance). La luz de conexión (LINK) de la unidad para padres parpadea en color rojo.

Nota: El mensaje 'Out of range' (fuera de alcance) también aparece en la pantalla de video de la unidad para padres cuando la unidad del bebé está apagada.

Visión nocturna

La cámara posee luces infrarrojas que le permiten ver a su bebé claramente, incluso en una habitación oscura. Cuando la lente detecta niveles bajos de luz, las luces infrarrojas se activan automáticamente. Coloque la unidad del bebé a una distancia de 1 a 1,5 metros del bebé para garantizar una visión clara.

Clip para el cinturón / soporte

Si la batería recargable de la unidad para padres tiene carga suficiente, podrá llevar la unidad consigo dentro y fuera de la casa con sólo fijarla al clip para el cinturón o correa para la cintura. Así, podrá vigilar a su bebé mientras se desplaza de un lado a otro.

Limpieza y mantenimiento

No sumerja las unidades ni las lave bajo la llave de agua.

No utilice productos de limpieza líquidos ni aerosoles.

1 Apague ambas unidades y desenchúfelas de la toma de alimentación.

2 Límpiela con un paño húmedo.

Nota: Las huellas dactilares o la suciedad de la lente de la unidad del bebé pueden afectar el rendimiento de la cámara. Evite tocar la lente con los dedos.

Asegúrese de que la unidad del bebé y la unidad para padres estén secas antes de volver a conectarlas a la toma de alimentación.

3 Limpie los adaptadores con un paño seco.

Almacenamiento

- Si sabe que no utilizará el monitor para bebés durante un período prolongado, retire las baterías no recargables de la unidad del bebé y las baterías recargables de la unidad para padres. Guarde las unidades y los adaptadores en un lugar fresco y seco.
- No enrolle los cables alrededor del monitor cuando lo guarda. Guarde el cable en un lugar seguro donde no pueda sufrir cortes ni daños.

Reemplazo

Unidad para el bebé

Baterías

Cambie las baterías no recargables de la unidad del bebé únicamente por cuatro baterías R6 AAA de 1,5V.

Nota: Recomendamos usar baterías no recargables Philips o de un tipo similar.

Adaptador

Reemplace el adaptador de la unidad del bebé únicamente por un adaptador original. Para obtener más asistencia, visite nuestro sitio web www.philips.com/AVENT o llame al 1-800-54-AVENT (1-800-542-8368).

Unidad para padres

Baterías

Reemplace las baterías de litio de ion SCD600 de la unidad para padres sólo por un paquete de baterías originales. Para recibir asistencia, visite nuestro sitio web www.philips.com/AVENT o llame al 1-800-54-AVENT (1-800-542-8368).

Adaptador

Reemplace el adaptador del cargador de la unidad para padres sólo por uno original. Para solicitar asistencia, visite nuestro sitio web www.philips.com/AVENT o comuníquese al 1-800-54-AVENT (1-800-542-8368).

Ayuda

Para recibir asistencia, visite nuestro sitio web www.philips.com/AVENT o llame al 1-800-54-AVENT (1-800-542-8368).

Medio ambiente

- Deseche las baterías de forma apropiada. No las arroje al incinerador; pues podrían explotar si se calientan en exceso. No las envuelva en papel de aluminio ni de metal. Envuélvalas en papel de periódico antes de desecharlas (Fig. 32).
- Se recomienda comunicarse con los funcionarios locales pertinentes para obtener información acerca de centros de reciclaje autorizados.

Garantía

GARANTÍA TOTAL POR DOS AÑOS

Philips Electronics North America Corporation (EE.UU.) y Philips Electronics Ltd (Canadá) garantizan todos los nuevos productos de Philips AVENT, modelo SCD600, ante defectos en los materiales o de fabricación durante un período de dos años desde la fecha de compra, y se comprometen a reparar o sustituir sin cargo cualquier producto defectuoso. **IMPORTANTE:** Esta garantía no cubre los daños provocados por accidentes, uso inapropiado o maltrato, falta de mantenimiento razonable o uso de accesorios no suministrados con el producto. **NO SE ASUME RESPONSABILIDAD POR NINGÚN DAÑO ESPECIAL, ACCIDENTAL NI EMERGENTE.** Para obtener el servicio de la garantía, comuníquese al número gratuito 1-800-54-AVENT (1-800-542-8368).

Preguntas frecuentes

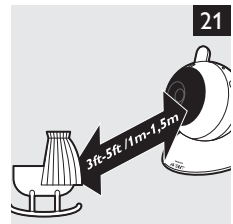
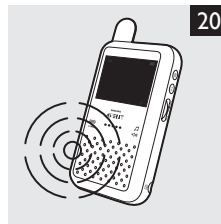
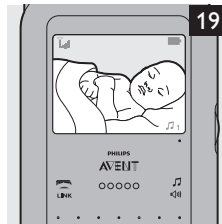
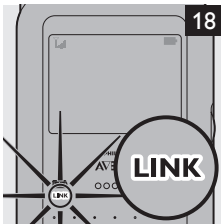
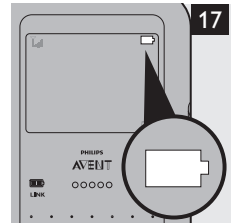
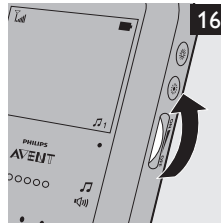
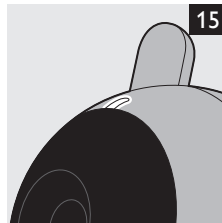
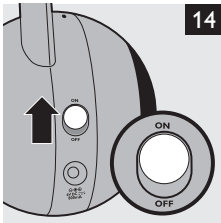
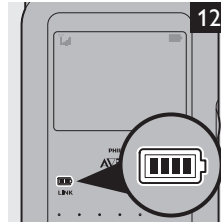
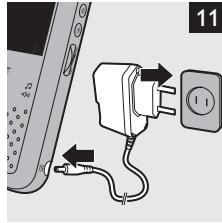
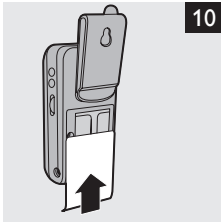
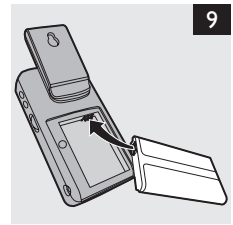
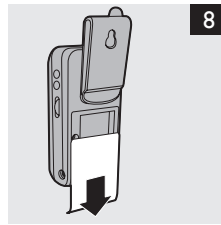
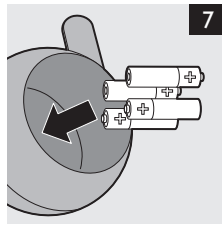
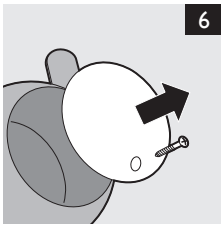
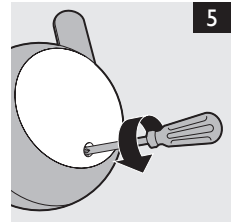
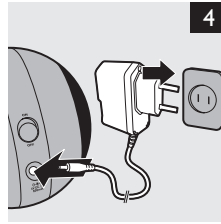
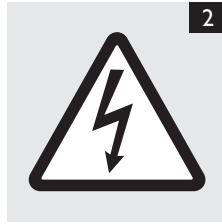
Esta sección contiene un listado de las preguntas frecuentes sobre el producto. Si no encuentra la respuesta que necesita, comuníquese al 1-800-54-AVENT (1-800-542-8368) para solicitar asistencia.

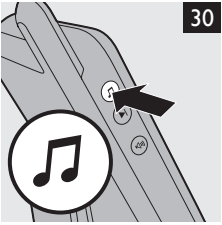
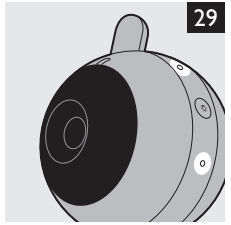
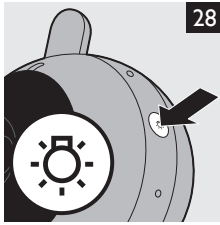
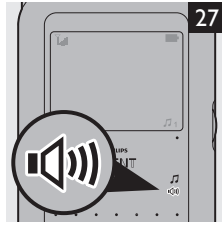
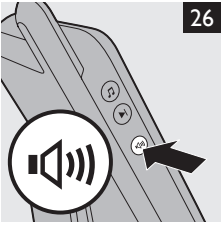
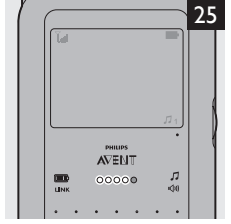
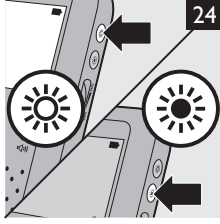
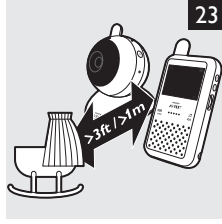
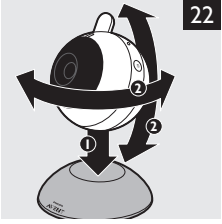
Pregunta	Respuesta
¿Por qué no se prende la luz de encendido de la unidad del bebé y de la unidad para padres cuando las prendo?	Es posible que la batería recargable de la unidad para padres esté descargada y no se encuentre conectada a la toma de alimentación. Enchufe el conector del aparato en la unidad y coloque el adaptador en una toma de pared. A continuación, mueva la rueda de volumen hacia la dirección "ON" para encender la unidad y establecer conexión con la unidad del bebé.
	Puede ocurrir que la unidad del bebé no esté conectada a la toma de alimentación y las baterías no recargables estén gastadas, o que no haya ninguna batería en la unidad. Coloque baterías no recargables nuevas en la unidad del bebé o conéctela a la toma de alimentación. A continuación, ajuste el interruptor de la unidad del bebé en la posición "ON" para establecer conexión con la unidad para padres.
¿Por qué la luz LINK de la unidad para padres titila en color rojo?	El radio de alcance de ambas unidades no coincide. Acérquelas.
	Es posible que la unidad para el bebé esté apagada. Enciéndala.

Pregunta	Respuesta
¿Por qué la luz de encendido / alimentación de la unidad para padres parpadea en color verde?	La batería recargable de la unidad para padres está a punto de agotarse. Recárguela (consulte el capítulo "Preparación inicial").
¿Por qué la unidad para padres emite un pitido?	Si la unidad para padres emite un sonido mientras la luz de conexión (LINK) se ilumina en color rojo de forma continua, significa que se ha perdido la conexión con la unidad del bebé. Acerque la unidad para padres a la unidad del bebé. Es posible que la unidad para el bebé esté apagada. Enciéndala.
¿Por qué el monitor de video produce un ruido muy agudo?	Es posible que la distancia entre las unidades resulte insuficiente. Compruebe que exista una separación mínima de 1 metro entre ambas unidades. Es posible que el volumen de la unidad para padres se haya establecido en un nivel demasiado alto. Disminuya el volumen de la unidad para padres.
¿Por qué no se oye ningún sonido? ¿Por qué no se oye llorar al bebé?	Es posible que el volumen de la unidad para padres se haya regulado en un nivel muy bajo o esté apagado. Gire la rueda de control de volumen hacia un nivel superior. O bien, puede que haya seleccionado la activación de pantalla automática. De ser así, la pantalla de video sólo se encenderá si la unidad del bebé detecta un sonido. De lo contrario, permanecerá apagada para ahorrar energía.
¿Por qué la unidad para padres reacciona tan rápidamente a otros sonidos?	La unidad para el bebé capta otros sonidos además de los del bebé. Acerque la unidad al bebé (aunque manteniendo una distancia mínima de 1 metro).
¿Por qué se agotan tan rápidamente las baterías no recargables de la unidad para el bebé?	Puede ocurrir que la luz de noche esté encendida. Si desea utilizar la luz de noche, le recomendamos que utilice la unidad del bebé enchufada. O bien, es posible que el equipo esté reproduciendo canciones de cuna. Dado que en ese modo la unidad consume mucha energía, le recomendamos conectarla a la red eléctrica.
¿Por qué la unidad para padres demora más de 3 horas y media en cargarse?	Es posible que la unidad para padres esté encendida durante el proceso de carga. Apáguela durante el proceso.
El alcance especificado para el monitor de bebés es de 150 metros. ¿Por qué el alcance de mi monitor es mucho menor?	El alcance especificado es válido sólo cuando se utiliza al aire libre. Dentro de su hogar, el alcance está restringido por la cantidad y el tipo de paredes y techo que separan la unidad para padres de la unidad del bebé.

Pregunta	Respuesta
<p>¿Por qué no puedo establecer la conexión? ¿Por qué la conexión se pierde continuamente? ¿Por qué hay interrupciones de sonido?</p>	<p>Es posible que las unidades estén fuera de los límites del alcance o que existan interferencias provenientes de otros dispositivos inalámbricos de 2,4 GHz. Pruebe con una ubicación diferente, reduzca la distancia entre las unidades o apague otros dispositivos inalámbricos de 2,4 GHz. Tenga en cuenta que deben transcurrir unos 5 segundos para que se restablezca la conexión entre las unidades.</p>
<p>¿Qué sucede si hay un corte en el suministro eléctrico?</p>	<p>Si la unidad para padres tiene carga suficiente, continuará funcionando aun si se produce un corte en el suministro eléctrico. Si la unidad del bebé tiene baterías y se produce un corte en el suministro eléctrico, la unidad seguirá funcionando.</p>
<p>Se supone que el tiempo de funcionamiento de la unidad para padres es de 6 horas. ¿Por qué el de mi unidad es menor?</p>	<p>Al cargar por primera vez la unidad para padres, el tiempo de funcionamiento será inferior porque la batería todavía no ha alcanzado su capacidad total. La batería recargable alcanza su capacidad total tras haberla cargado y descargado al menos cuatro veces. A continuación, el tiempo es de 6 horas si la activación de pantalla automática no está seleccionada, y de 8 horas si está seleccionada.</p>
	<p>La unidad para padres consume mucha energía cuando la pantalla de video está encendida de forma continua. Seleccione el modo de activación de pantalla automática para aumentar el tiempo de funcionamiento (consulte la sección "Activación de pantalla automática" del capítulo "Características").</p>
	<p>Es posible que el volumen de la unidad para padres se haya definido en un nivel demasiado alto, y de este modo la unidad consume mucha energía. Baje el volumen de la unidad para padres.</p>
<p>¿Por qué recibo interferencias en la unidad para padres?</p>	<p>Puede haber interferencias cuando la unidad para padres está fuera del alcance de la unidad del bebé. Esto también ocurre cuando hay muchas paredes o techos entre ambas unidades o cuando hay otros dispositivos inalámbricos de 2,4 GHz encendidos (por ejemplo, microondas, Internet). Cambie de lugar la unidad para padres, colóquela más cerca de la unidad del bebé o apague los demás dispositivos inalámbricos.</p>
<p>¿Por qué la unidad para padres emite un zumbido?</p>	<p>Puede haber interferencias cuando la unidad para padres está fuera del alcance de la unidad del bebé. También puede suceder si hay muchas paredes o techos entre las unidades o cuando hay otros dispositivos inalámbricos de 2,4 GHz encendidos (por ejemplo, microondas, Internet). Cambie de lugar la unidad, colóquela más cerca de la unidad del bebé o apague los demás dispositivos inalámbricos.</p>
	<p>Es posible que la batería recargable de la unidad para padres necesite recarga.</p>

Pregunta	Respuesta
¿Por qué la pantalla de video parpadea?	Es posible que se produzcan interferencias cuando la unidad para padres está fuera del alcance de la unidad del bebé. Esto también puede ocurrir si hay muchas paredes o techos entre las unidades o cuando hay otros dispositivos inalámbricos de 2,4 GHz encendidos (por ejemplo, microondas, Internet). Cambie de lugar la unidad, colóquela más cerca de la unidad del bebé o apague los demás dispositivos inalámbricos.
	Es posible que la batería recargable de la unidad para padres necesite recarga.
¿Por qué no hay ninguna imagen en la pantalla de video cuando la luz de encendido está iluminada?	Es posible que la unidad para padres esté en el modo de activación de pantalla automática. Pulse nuevamente el botón de activación de la pantalla automática para encender la pantalla de video.
¿Por qué la imagen que aparece en la pantalla de video no es nítida?	Es posible que el brillo de la pantalla esté demasiado bajo. Auméntelo (consulte el capítulo "Características").
¿Por qué la unidad para padres no funciona en el modo de activación de pantalla automática?	Es posible que la distancia entre el bebé y la unidad del bebé sea demasiado grande. Asegúrese de que la unidad se encuentre a una distancia de entre 1 y 1,5 metros del bebé.
¿Por qué la imagen de visión nocturna que aparece en la pantalla de video no es nítida?	Es posible que la unidad del bebé esté demasiado alejada del bebé. Asegúrese de que la unidad se encuentre a una distancia de entre 1 y 1,5 metros.
¿Por qué no aparece el símbolo de batería en la pantalla de video de la unidad para padres cuando empiezo a cargarla?	Es posible que el símbolo de batería demore varios minutos en aparecer en la pantalla de video de la unidad para padres cuando la cargue por primera vez o tras un largo período sin usarla.
¿Por qué la unidad para padres no se carga cuando la enchufo a la corriente eléctrica?	Es posible que la batería recargable haya alcanzado el fin de su vida útil. Sustitúyala.





In US manufactured for Philips Consumer Lifestyle,
A division of Philips Electronics North America Corporation,
P.O. Box 10313, Stamford, CT 06904

In Canada imported for Philips Electronics Ltd,
281 Hillmount Road, Markham, ON L6C2S3
Call TOLL-FREE 1.800.54.AVENT

En EE.UU. fabricado para Philips Consumer Lifestyle,
Una división de Philips Electronics North America Corporation,
P.O. Box 10313,, Stamford, CT 06904

En Canadá importado para Philips Electronics Ltd,
281 Hillmount Road, Markham, ON L6C2S3
Llame gratuitamente: 1.800.54.AVENT

Aux États-Unis fabriqué pour: Mode de Vie/ Consommateurs Philips,
une division de Philips Electronics North America Corporation,
P.O. Box 10313, Stamford, CT 06904

Au Canada importé pour Philips Électronique Ltée,
281 Hillmount Road, Markham, ON L6C2S3
Appelez SANS FRAIS: 1.800.54.AVENT

R&TTE Directive 1999/5 EC


AT ✓	DK ✓	DE ✓	IT ✓	MT ✓	SK ✓	GB ✓	CH ✓
BE ✓	EE ✓	GR ✓	LV ✓	NL ✓	SI ✓	IS ✓	BG ✓
CY ✓	FI ✓	HU ✓	LT ✓	PL ✓	ES ✓	LI ✓	RO ✓
CZ ✓	FR ✓	IE ✓	LU ✓	PT ✓	SE ✓	NO ✓	TR ✓



www.philips.com



PHILIPS
SCD600

 100% recycled paper
100% papier recyclé
100% papel reciclado

4222.005.0036.1